Miércoles 4 de Diciembre de 1878 MONTEVIDEO Año XV 2ª Epoca Núm. 4,154

ESTE DIARIO SE PUBLICA EN LA IMPRENTA A VAPOR
CALLE 25 DE MAYO 53, ANTES 45
donde se reciben suscriciones, avisos y solicitadas

ADMINISTRADOR—CAYETANO C. ALVAREZ

EL SIGLO

SUSCRICION
PAGADERA ADELANTADA
Por un mes. . . . . . . 2 00 pesos oro
Por 6 meses. . . . . . 10 50 " "
Por un año. . . . . . 20 00 " "
Número suelto . . . . . 0 20 cents. "

GERENTE—RICARDO GOODALL

AVISOS Y SOLICITADAS
Se publican con arreglo á la tarifa y reglamento del establecimiento, debiendo ser pagados en el acto de entregarse.—Se reciben hasta las 6 de la tarde.

DIARIO DE LA MAÑANA

AVISOS
En París la única casa que los recibe para este diario es la de los señore Gallien Prince rue Lafayette núm. 36.

Almanaque

...Miércoles, San Pedro Crisólogo y Bárbara mártir. ...cardenal, obispo de Parma, en la misma ciudad: era de la ...gados del Valle Umbrosa, del órden de San Benito. ...Osmundo, obispo y confesor, en Inglaterra. ...Basco, obispo, en Colonia. ...dias trascurridos, faltando 27 para fin de año. ...el sol á las 4 h. 55 m. y entra á las 7 h. 5 m. ...creciente.

Efemérides

1820—SE PRESENTA EN BUENOS AIRES EL BERGANTIN ...«AQUILES».

4 de Diciembre de 1820, se presentó en valizas... de Buenos Aires el bergantin de guerra español ...mandado por el teniente de navío D. Pedro Hurtado de ...conduciendo á su bordo una comision régia, compuesta ...Sres. Manuel Herrera, coronel de ejército, Tomás de Comisario del rey, Feliciano del Rio, coronel de artillería y ...Martin Mateo, capitan de fragata, propuniendo en nombre ...Fernando VII como monarca constitucional de las Españas, ...negociaciones para poner término á las diferencias existentes entre individuos de una misma familia, y pidiendo garantías ...desembarcar.

...Junta de Representantes contestó, que no podía oir proposiciones, sino sobre la base preliminar del reconocimiento de la independencia Argentina, que sus provincias reunidas en Congreso ...establecido, y de cuyo sagrado compromiso ante el ...de las naciones del globo, no podian separarse un punto, ni renunciar á sus mas altos é incontestables derechos ...goleta argentina Fortuna destinada á mantener la incomunicacion del Aquiles, fué el conducto por el cual se remitió la contestacion de la Junta, cuyo comandante la entregó á las 8 de la ...del dia 6, y el 7 dió parte que el Aquiles se habia hecho á la ...á las 2¼ de la mañana, perdiéndose de vista á las dos horas.

1808—RENDICION DE MADRID.

1818—NACIMIENTO DE JOSÉ MÁRMOL.

EL SIGLO

Revista de la prensa

La Nacion aplaude la resolucion de no admitir ...los certificados de las Universidades españolas ...tras en aquellas no se admitan los espedidos por ...Universidad de esta República.

Luego trascribe su boletin del dia anterior dando ...del escrutinio de la eleccion para Representantes de la Capital, de los ciudadanos elegidos para ...mar la Junta Económico-Administrativa y del ...estado del Dr. D. Gualberto Mendez.—Hacemos votos por su restablecimiento.

* *

La Razon está contenta de que el revistero de El Bien Público se haya ocupado de ella.—Pero ¡qué ...le paga su atencion! Saca de lo que dice el se... revistero (á quien á veces se le va la mula) la ...consecuencia de que El Bien es un diario sin principios.—¿Por dónde pudo figurarse que fuera principista?

Como El Bien cita un texto de Fernan Caballero, ...el cual debemos mirar cuando hablamos á la ...de nuestro interlocutor, para modificar nuestras palabras segun la impresion que vemos que le ...deduce de aquí La Razon la esperanza de ...El Bien Público, al ver en la cara del idem el ...efecto que hace su propaganda, va á hacerse ...un dia de estos.—¡Consecuencias como de La Razon!

A renglon seguido el colega se permite hacer una ...de espedientes puestos al despacho de El Bien Público, en los que hasta ahora no ha recaido re... solucion—Bastante ha tenido que hacer El Bien con ...Papa Honorio, anatematizado y sin embargo in... falible, como es de fé.

¡Ah! No se olvide del asuntito del arreglo entre el ...Syllabus y la revolucion americana, pues las Partes ...que se muestran poco dispuestas á un avenimiento.

¡Vaya con los masones! Parece que se han propuesto ir viniendo todos uno por uno á dar un ...á los muchachos de La Razon.—Ayer es la ...Verdad Masónica, á la que La Razon se atreve á llamar distinguida y simpática. ¡Qué esto se ...en un pais en que la Religion del Estado es ...Católica, Apostólica, Romana!

* *

¡Pero cómo ha de estrañarlo El Bien Público, ...cuando vé que hay quien niega que sea un deber ...ciudadano el bautizarse? ¿Luego los curas no ...tienen derecho de bautizar?

¡Qué lógica incomparable! Tranquilícese, colega, ...los señores curas pueden bautizar á todo aquel que ...quiera bautizarse; ó por mejor decir, á todo aquel ...cuyos papás quieran que se bautice; puesto que ...como el inocente párvulo aun no ha meditado so... bre el catolicismo y el racionalismo, quien contesta ...por él es el padrino. Por fin El Bien nos vá haciendo algunas concesiones. Concede que los curas no ...bauticen y por tanto no inscriban en el Registro á ...los que no quieran sus padres que se les bautice. ...Eso es algo. Un pasito mas y estamos de acuerdo. ...Inscriba el Estado en sus registros á todo el que ...nazca, y despues enviáran los papás que quieran ...bautizar á sus hijos á la Iglesia.

Todo esto lo dice El Bien contestando á La France, y dice tambien, refiriéndose á una carta del Señor Cura de San José, que de todas las omisiones ó ...aciones que se le han atribuido, de una sola ...responsable: que de muchas de esas faltas tienen ...culpa los mismos que despues claman contra ...; y que sin embargo son los que deberian cui... dar de que no se cometiesen.

* *

La France recuerda el premio prometido por el ...Gobierno al primero que plante diez mil pinos, y ...parece la conveniencia de que se hagan grandes ...plantaciones en la costa del Océano.—Ganará en ello ...la navegacion, porque la accion del tiempo sobre la ...costa de la costa produce bajos peligrosos; ganará ...la higiene, porque se evitará que se formen depósitos de aguas insalubres y se modificará la accion ...de los fuertes vientos. Espone lo que ha ganado la ...costa occidental de Francia con las grandes plantaciones de árboles que en ella se han llevado á cabo, ...y cree que ya estaría iniciada esta importante mejora si las Juntas Económico-Administrativas fueran ...verdaderas municipalidades.

* *

L'Italia Nuova trata de los progresos hechos en ...la sericultura por el Dr. Bertelli en esta República y ...publica las cartas que han mediado entre él y el ...Sr. Ministro de Gobierno, manifestando la esperanza de que se hará efectiva la cooperacion que el ...Gobierno le ha prometido para aquella interesante ...industria.

Despues refiere un suceso, cuya moraleja es que ...el Gobierno debe atender al pago de los sueldos ...atrasados de los empleados de 1875 que está desatendido.

Por último toma de los diarios napolitanos la ...relacion de un robo considerable hecho por los beatos que se hallaban á la cabeza del lecho del moribundo Francisco Javier de Andrea. El colega da ...traslado al Bien Público.

* *

Ya saben los lectores que muchos españoles comentan la disposicion tomada por su Gobierno de ...negar su proteccion á los que no renueven anualmente su inscripcion en el Registro Consular.

El Sr. C. D. trata de demostrar en La Colonia Española que la proteccion que los españoles reciben aquí de los Representantes de su Gobierno no ...compensa la contribucion que de ellos se exige; y ...para sostener su tésis hace un poco de historia de ...un antiguo Representante de España en Montevideo ...y otro poco de crónica del actual.

Aunque entre la representacion del uno y la del ...otro median veinte años, ambos han coincidido en ...un mismo error: ambos se han casado en Montevideo.—¿Habráse visto ocurrencia como ella? Señor, ...(lo que dice el amigo C. D.—Cuando un hombre vá ...á representar á su pais, se deja el corazon en su ...casa, porque si lo lleva consigo no le sirve sino para ...disgustos y males tentaciones.

El Representante de ahora ha cometido otra grave falta. No asistió al último paseo campestre ...de la Sociedad de Socorros Mútuos. Verdad es que ...no hizo falta, porque todo pasó en el mayor órden, ...gracias á la cordura de los concurrentes: pero ¿y si ...hubiera ocurrido algo?—Se conoce que el señor ...Castellanos tenia completa confianza en que todo ...habia de ir bien y creyó poder dispensarse del paseo.—Ademas, puede que le pasase por la cabeza ...la idea de que él no era Comisario de Policía, que ...es generalmente el encargado de mantener ...el órden público.

Pero por lo que hace al Representante actual: pero ...lo de hace veinte años...., ¡Aquel sí que era pícaro! ...En primer lugar, ahora la echa de republicano, y ...entonces representaba al Gobierno de la Reina Isabel. ¡Yes Vd.! ¡Cómo si fuera exactamente lo mismo ...lo que tiene que hacer en Montevideo y en general ...en América el Ministro de España, casado en Madrid, hay un trono y cuando no lo hay! Verdad es que ...en uno y otro caso su deber es proteger á los españoles y hacer respetar su nacion; pero no importa. ...Siempre hay mucha diferencia del Himno de Riego ...á la Marcha Real.

Luego á aquel Representante (creemos que se llamaba el señor Albistur), se le puso en la cabeza que ...se habia de reclamar del Gobierno Oriental la indemnizacion de los perjuicios causados por los revolucionarios que le combatian. Y lo peor es que el ...Gobierno Español le dió la razon; porque no hizo ...caso de una esposicion (y muy bien puesta que es... dice) que contra su representante se envió á Madrid.

Pero lo mas terrible del caso es que el tal Sr. Albistur, exigió de un comerciante del Durazno que ...le diese el tratamiento de Excelencia.—Ha de permitirnos el Sr. C. D. que esto último lo pongamos ...en duda por dos razones. Primera: porque en aquella época al Sr. Albistur no le correspondia el tratamiento de Excelencia, sino el de Señoría, y él es ...incapaz de exigir lo que no le corresponde. Segunda, porque—crean lo que quieran los que se maravillen de que un diplomático español, que pertenece ...al escalafon oficial de la carrera, use en ciertas solemnidades las condecoraciones que debe á su Gobierno—el Sr. Albistur nunca se ha distinguido por ...su aficion á tratamientos y condecoraciones.—Solo ...en el caso de que algun español hubiera faltado al ...respeto que debia al representante de su Gobierno...

se hubiera creido tal vez precisado á recordárselo.

Perdonen nuestros lectores.—Teníamos que dar cuenta de la parte editorial de La Colonia Española.

¡Y se atreverá La Reforma á poner en duda la importancia y la utilidad de La Colonia.

* *

El Telégrafo Marítimo inserta otra carta de un estanciero referente á las enfermedades del ganado lanar. Este señor cree que convendria cuidar de que no crezca tanto pasto en los potreros, poniendo en ellos ganado vacuno para aminorar la abundancia de pasto antes de poner las ovejas. Cree que entre los miles de cueros de las ovejas muertas de epidemia, raro es el que no tiene señales de sarna, y añade que no está conforme con la opinion manifestada por un escritor de la campaña de que la sarna es incurable. La prueba es que en Australia donde era muy virulenta se ha curado y casi no existe ya, y que aquí mismo han logrado curarla algunos hacendados. Cree que á la Asociacion Rural incumbe el estudio de este asunto tan trascendental. Esplica la razon porque mueren menos ovejas en verano y dice que esta es la estacion que debe aprovecharse para curarlas, como lo hizo el estanciero que escribe, por medio de un baño de tabaco á las majadas; y aconseja tambien algunas otras precauciones para evitar la mortandad del ganado lanar. Termina aconsejando que el Gobierno ofrezca un premio por el mejor libro que se publique sobre el modo de conservar las ovejas, debiendo ser el juez la Asociacion Rural.

* *

El artículo de La Reforma tiene por objeto hacer una breve reseña de las inconsecuencias, las contradicciones y los desaciertos de los clericales. Observa que despues de haber destruido los ídolos y las pompas del paganismo, poblaron mas tarde los templos católicos con otros ídolos y revistieron sus ceremonias religiosas con un lujo y esplendor que eclipsaron la pompa de los emperadores de Roma y de los reyes asiáticos. Que predicando contra la vanidad y las grandezas mundanas levantaron un trono mas alto que el trono de los reyes y ejercieron una autoridad superior á la de este. Que predicando la pobreza allegaron inmensos tesoros. Que predicando la castidad escandalizaron al mundo por la disolucion de sus costumbres. Que diciéndose Ministros de una religion de paz han ceñido muchas veces el casco y la ferrada malla y han descargado el hacha homicida sobre sus enemigos. Que llamándose hijos de aquel que predicó la tolerancia y el perdon han sido implacables en sus persecuciones y en sus venganzas. Que siendo representantes del Dios de la igualdad, han poseido, comprado y vendido esclavos y han sancionado y practicado todas las desigualdades sociales y todos los privilegios aristocráticos. Que diciéndose el Pontífice Rey Vicario de Dios, algunas veces ha llegado á escandalizar á la cristiandad con sus crímenes y sus vicios: otras se ha aliado con los moros para esterminar á los cristianos; y se ha dado al mundo el espectáculo de tres ó cuatro competidores que se disputaban la tiara con las armas lanzándose escomuniones unos á otros. Que el vicario de Dios que se dice representante del eterno derecho y la eterna justicia ha sancionado las mayores iniquidades y las injusticias mas irritantes; ha consagrado el derecho de conquista y cobrado su parte de los despojos del vencido, y ha fundado aquel siniestro tribunal de la fé nombrando directamente á los inquisidores y concediendo indulgencias á los que arrojaban leña á las hogueras. Que en nuestros dias aun hemos visto al representante del Dios de la paz y caridad tener á sueldo bandas de mercenarios, comprar fusiles y cañones y dictar sentencias de muerte. Que le hemos visto consagrar una empresa pirática, la de los mejicanos traidores á la patria que llamaron la intervencion estranjera para fundar sobre las ruinas de la república un imperio teocrático: que le hemos visto en fin enviar la rosa de oro á la reina Doña Isabel. Termina diciendo que esta es la escuela del partido que representa El Bien Público, y que aunque él no lo hubiera confesado pronto lo habrian denunciado su inconsecuencia y su lenguaje insultante, sus contradicciones y su falta de lealtad en la discusion, que son los rasgos característicos de la familia.

* *

Dice El Correo Uruguayo que entre los cometidos de la nueva lejislatura se encuentra el muy capital de indicar los puntos reformables en la Constitucion: que este es el procedimiento que establece la Constitucion misma: pero que está muy lejos de prestarle su asentimiento. Que siguiéndolo podríamos pasar años tras años sin arribar á un término feliz y soportando el peso absurdo de disposiciones inconvenientes y atentatorias, como la contenida en el art. 5º de la Constitucion. El colega manifiesta que decir que de la conformidad de tres Asambleas legislativas sucesivas depende la reforma constitucional, es poner los mas altos intereses de la patria á merced de las desquiciadoras convulsiones políticas: que cuando se trata de la reforma de la ley fundamental debe concederse la palabra para que resuelva el problema á la soberanía del pueblo, ejercida directa y libremente, y que la forma de la realizacion de esta idea se llama Convencion nacional, en la cual deben tener cabida todos los elementos é intereses legítimos del pais.

* *

El Ferro-Carril no contiene editorial, y sí solo varios sueltos de redaccion referentes á las noticias de Buenos Aires, de Chile, del Perú y del Brasil.

Correspondencia del Brasil

PARA «EL SIGLO» DE MONTEVIDEO

Rio de Janeiro, 24 de Noviembre.

Gran cisco ha levantado la cuestion financiera, aumentado todavia con los rumores que corren por la ciudad en todos sentidos, y encontraron eco en los diarios despechados ó de oposicion, interesando vivamente al público.

Creo que en el fondo de todo esto, algo hay, y supongo no equivocarme informándoles de que el Ministro de Hacienda piensa reducir 1 p. % los intereses de las pólizas.

Sin embargo, ese plan está en embrion y hasta creo que ni siquiera lo conoce el Gabinete. Preocupa el pensamiento del Ministro de Hacienda, empieza á tomar forma, pero está aun muy indeciso.

Bastó que corriera el rumor de la conversion para que todos los descontentos y todos los perjudicados con la rigorosa marcha de la actual situacion, empezaran á hostilizar al Sr. Ministro de Hacienda. Las especulaciones de plaza preparaban tambien una oscilacion de cambio con el objeto de estrechar al Sr. Silveira Martins en un círculo de fierro y obligarle á dar esplicaciones. Fundados en el descenso del cambio y en los trastornos que ese estado acarrea, empezaron los diarios á describir el desasosiego de nuestra plaza y á pedir alguna declaracion oficial que hiciera renacer la confianza.

El Sr. Ministro comprendió perfectamente la maniobra y el Diario Oficial dijo algo que dió contento á unos y desesperó á otros. Decia ese diario que el Gobierno no habia autorizado á ningun establecimiento de crédito para hacer la conversion de las pólizas y que si algo se hiciera seria en armonía con el derecho y la justicia.

Las oscilaciones que han habido en el cambio, son artificiales y preparadas por algunos poderosos establecimientos acostumbrados á ciertas regalías y á las cuales suspendió la actual situacion las garantías. La administracion del pais empieza á moralizarse y las rentas públicas son vigiladas de cerca. Las fuentes de recursos aumentarán y no podia ser mas inoportuno el momento elegido por los especuladores para hacer su agosto, porque coincide con una cosecha de café espantosa, fenomenal y como raras veces se ha visto.

Mi conviccion es que se halla en gestion algun plan financiero y que la Cámara no tardará mucho en discutirlo. La reduccion del interés se hará, pero de un modo equitativo.

—El Sr. Ministro de Hacienda prohibió espresamente que los billetes de lotería de la provincia se vendieran en Rio Janeiro y está decidido á concluir lo mas pronto posible con ese torpe juego oficial en todo el Imperio.

¿Qué es la lotería?

Es un impuesto vejatorio, lanzado sobre los cándidos, sobre los necesitados y sobre los viciosos. En cuanto á los primeros, representan en el Estado á esos menores cuya buena fé protejen todas las instituciones. Esplotarlos, representa una bajeza; es engañar á una criatura induciéndola á firmar un contrato ruinoso.

Ahora bien ¿el Estado que clasifica en sus leyes este acto como un delito y anula tales contratos, realizará de hecho lo que condena de derecho?

Los segundos son aquellos que viven en el engranaje de las dificultades, y se lanzan en brazos de la aventura impulsados por la estrechez de su situacion, robando á las mas urgentes necesidades las sumas con que van á comprar las fracciones de los billetes. Cada lotería, es pues para ellos una decepcion y un creciente malestar. Hacer pagar un tributo á esas bolsas exhaustas, ó mas bien á esos infelices estómagos, es una iniquidad.

Nos queda el tercer grupo—los viciosos—Protejer oficialmente esas inclinaciones, animarlas, engordarlas mas, es la negacion de toda proteccion moral y honesta. El vicio necesita que se le combata y el Estado que lo anima con un objeto especulativo, es mas bien un poder disolvente que una institucion mantenedora del órden.

—Realizáronse en el Prado fluminense las carreras de caballos promovidas por el Jockey Club que habian sido aplazadas el domingo anterior á causa del mal tiempo, y la concurrencia no fué numerosa.

—Partió para Portugal el maestro Miguel Angel, autor del Eurico, ópera que iba levantando cierta cizaña entre portugueses y brasileros.

—Mañana empiezan las sesiones preparatorias de la Cámara de Diputados. La apertura solemne tendrá lugar el dia 15.

Ayer se clausuró la Asamblea provincial.

—Está por llegar á Rio Janeiro el famoso prelado D. Antonio da Costa, Obispo del Pará, uno de los fomentadores de la lucha religiosa con quien tuvo que luchar el gabinete Rio Branco.

¿Qué vendrá á hacer á Rio Janeiro?

Esta pregunta no soy yo quien la hago, sino todos los que se preocupan de ciertos manejos ultramontanos que han aparecido últimamente encapotados con asuntos de caridad.

Veremos.

Luis de Andrade.

SECCION OFICIAL

Disposicion Policial

Siendo necesario que los Comisarios de Policía acrediten por medio de un distintivo su calidad de tal en el desempeño de sus funciones, el Jefe Político de la Capital de acuerdo con la Superioridad, dispone:

1.º Todo Comisario de la reparticion Policial usará desde esta fecha en adelante una placa de plata que llevará la inscripcion «Comisario de Policía» esculpida en relieve, así como en la parte superior de este lema un ojo, como símbolo policial.

2.º Toda persona que desobedeciera las órdenes dadas por un Comisario despues de darse á reconocer como tal, será penada discrecionalmente.

3.º Serán perseguidos con todo rigor los que falsificaran ó usaran indebidamente el referido distintivo, que pertenece esclusivamente á los Comisarios de Policía.

Montevideo, Diciembre 3 de 1878.

Juan P. Goyeneche.

Comision E. Administrativa.

Montevideo, Diciembre 2 de 1878.

En cumplimiento de lo establecido en el art. 38 del Decreto-Ley de 27 de Abril del presente año, se hace saber al pueblo que el dia Domingo 8 del corriente, se practicará en todo el Departamento de la Capital la eleccion de los ciudadanos que deben constituir el Colegio electoral para senador de la 13.ª Legislatura.

Previniéndose que los electores deben venir munidos de los poderes que determina la Constitucion para proponer los puntos que deben reformarse en la misma y que competen á esta Legislatura.

Los puntos donde estarán las mesas receptoras de votos, serán los mismos que han servido para la de Representantes y miembros de la Junta.

d.3.6 *La Comision.*

Comision Escrutadora.

Se invita al público para presenciar el escrutinio de la eleccion de Junta E. Administrativa, que tendrá lugar en el local de la Comision Económica el Domingo 8 del corriente á las 8 de la mañana.

Montevideo, Diciembre 3 de 1878.

d.4.5 *La Comision.*

LITERATURA

Don Quijote

(De La Liberté de Paris)

Las obras como los hombres cambian á veces, y con el tiempo, de fisonomía y de carácter. Admirado mucho tiempo como una obra de pura mofa, el libro de Cervantes nos conmueve hoy como un drama trágico-heróico. Cuanto mas se retira D. Quijote de lo pasado, mas grave y mas simpático se hace. En su grande y triste figura, saludamos la última aparicion de la caballería.

¿Es esta metamórfosis una ilusion de óptica, ó del tiempo? Me cuesta trabajo comprenderlo. Si D. Quijote no fuera mas que una caricatura, no hubiera ahondado tanto en el afecto de la humanidad. La imaginacion humana es en el fondo triste y séria. Entre los seres ficticios, no admite en su intimidad sino á los que la conmueven ó la ennoblecen. Los bufones, cuando tienen genio, son á menudo sus favoritos: como los reyes de la Edad Media, les concede plena licencia y se complace en su compañía. Mas si logran ser sus favoritos, nunca se hacen sus amigos. Mézclase cierto desden á la jovialidad que inspiran, regocijan el espíritu, provocan carcajadas pero les sigue cerrado el corazon.

La desgracia imprevista que abate al viejo Falstaff no enternece á nadie: Panurgo podria ahogarse con sus carneros sin conmovernos, y la agonía de Scapin, en la comedia de Molière, podria ser real en vez de ser fingida, y no entristeceria un instante la alegría de sus artimañas. D. Quijote, por el contrario, nos conmueve distrayéndonos; se hace respetar haciéndonos reir, y los burlones mas endurecidos compadecen secretamente sus desgracias.

Y es, que el bravo caballero de la Mancha esconde el alma de un héroe bajo la capa de un loco; que sus actos mas absurdos no son mas que desviaciones de una idea sublime. Proteger á los débiles, castigar á los malvados, enderezar los entuertos, aniquilar los crímenes, ejercer la magistratura de la espada salvadora y vengadora en todos los grandes caminos de la vida humana: tal es el programa de su empresa. Sus quimeras tienen el vuelo de las águilas, su locura se cierne sobre él con alas de victoria. Su único error es haber nacido con tres siglos de retraso. El misterio caballeresco ha terminado hace tiempo: los moros han vuelto á los bastidores del Africa, los gigantes han recobrado la estatura media de la especie humana; los carros tirados por dragones no son ya mas que máquinas de lienzo y de carton pintado; y él solo en la escena ya desierta, con su panoplia desusada, se obstina en seguir un monólogo sin réplica y pelea en el vacío contra fantasmas.

Paladin exonerado, retrato fabuloso que busca su cuadro en medio de un tiempo histórico, D. Quijote es el anacronismo viviente del Cid y de Bernardo del Carpio.

Despojad sus ilusiones de las formas estravagantes en que las envuelve, y encontrareis las mas altas virtudes. El celo del honor lo devora, la sed de la equidad turba su razon, la fiebre del entusiasmo lo hace delirar. El mundo para ese cándido y grandioso viejo-niño, se divide en dos zonas rígidamente separadas; de una parte princesas desconsoladas, reinas cautivas, amantes perseguidos y encantados; de la otra colosos ariscos, magos pérfidos, tiranos perversos. No hay término medio ni medida alguna; desconoce el carácter de la vida real. No concibe el bien sino bajo formas sublimes ó ideales; el mal no se le presenta sino con rostro de bestias ó de monstruos. Su ideal de la justicia se cierne por encima de las instituciones y de las leyes humanas.

Desconoce el alcalde, el alguacil le es estraño, la vara del corregidor le parece una caña irrisoria, y cree que la Santa Hermandad hace una baja concurrencia á la andante caballería. Su idea de un derecho espontáneo y libre, resultante de una inspiracion superior, lo hace hostil á toda magistratura establecida. Como él mismo dice, no tiene «otra ley que su espada, ni otro código que su voluntad.» En menos tiempo que emplea un kadi turco en dar una sentencia, decide de lo justo y de lo injusto, de la sinrazon y del derecho, de la culpabilidad y de la inocencia de los personajes que encuentra. Como los pájaros del cielo de los augures que, al volar á la derecha y á la izquierda, juzgaban una causa y zanjaban una duda, los sueños felices ó siniestros que pasan por su imaginacion le hacen condenar ó perdonar á su capricho. Algunas palabras de confesion le bastan para absolver á toda una cuerda de galeotes; fraterniza con los bandidos por odio á la policía regular. El caballero de Dios abraza á los caballeros del diablo por encima de los tribunales y los jueces.

Su amor no es menos arbitrario que su heroismo. Como un escultor que de un pedrusco informe estrae una deidad, D. Quijote, por una operacion de su espíritu, saca de una maciza lugareña una belleza celestial. Su personal material le importa poco; á decir verdad, no está muy seguro de que ella exista, y muchas veces duda el creador de su criatura. Cuando el duque le preguntaba si Dulcinea es una dama fantástica, «en eso hay mucho que decir, responde D. Quijote; Dios sabe si hay en el mundo Dulcinea, y si es fantástica ó no es fantástica. Cosas son estas, señor, que no es bueno examinar á fondo. Ni yo engendré ni parí á mi señora, puesto que la contemplo en mi espíritu, como conviene que sea una dama, que contenga en sí todas las partes que puedan hacerla famosa en todas las del mundo.»

Mas ¿qué falta hace la vida grosera de la carne y de la sangre á ese ídolo de su alma. Como las divinidades, Dulcinea debe subsistir impalpable; la señora de su pensamiento decaeria convirtiéndose en esposa de su cuerpo. «Para lo que yo quiero á Dulcinea del Toboso—dice tambien á Sancho—tanto vale como la mas alta princesa de la tierra.... y nada, y píntola en mi imaginacion como deseo, así en la belleza como en la principalidad; y ni le llega Elena, ni la alcanza Lucrecia ni otra alguna de las famosas mujeres de las edades pretéritas, griega, bárbara ó latina.»

Tal es D. Quijote, el ideal encarnado, la abstraccion hecha hombre. Sobre la visera de su grosero casco está escrito este reto al mundo esterno: «¿Qué hay de comun entre tú y yo?» La realidad se venga de sus desprecios con crueles represalias: hace tropezar en los obstáculos mas viles sus ímpetus mas arrogantes; convierte en polvo sus mas bellas alucinaciones; todos sus sueños abortan; todas sus visiones se afean y desfiguran.

Toma una sórdida venta por un palacio magnífico, y la asquerosa Maritornes por una sultana relumbrante. Todas sus hazañas terminan en cascabeladas; conquista una vacía de barbero; provoca molinos de viento; decapita odres; destroza títeres; derrota á frailes y monaguillos. El peligro, cuando es serio, no le hace caso: los leones, cuya jaula abre, le vuelven desdeñosamente la espalda; el rio en que se arroja, escupe sobre él y lo rechaza á la ribera; los toros lo pisotean sin tocarlo con sus cuernos.

«Yo á hacer acuchillarte á otra parte,» parece que le dicen todos los seres y las cosas que provoca. La fatalidad replica á sus lanzadas con bastonazos; busca emires, y encuentra arrieros; las cimitarras árabes que vé brillar, se quiebran sobre su cabeza á sogotazos; busca heridas, y recibe golpes. Siempre molido, nunca descuartizado; consagrado á las bizmas, le están prohibidas las hilas. Esto no basta: sembrando beneficios insensatos, recoge una merecida ingratitud. Las falsas víctimas á quienes se sacrifica, se vuelven contra él con irritado rostro. El muchacho á quien libra de los azotes de su amo, lo abruma á injurias: los galeotes cuya cadena acaba de romper, lo ahuyentan á pedradas; viola un funeral creyendo salvar á un cautivo. Solo durante una hora se mantea á Sancho; de un punto al otro de su cruzada, D. Quijote salta detras de lo sublime, y cae de plano sobre lo ridículo.

Y no obstante, el caballero de la Mancha permanece noble y grande en medio de las decepciones que le abruman; acribillado á ridiculeces, es invulnerable al desprecio. Todo miente á su rededor, excepto su ánimo. Si sus aventuras son apócrifas, su intrepidez es real: si el peligro lo chasquea, no es culpa suya. Hubieran sido gigantes los molinos y ejército pagano el rebaño de carneros; no por eso hubiera él dejado de caer sobre ellos, lanza en ristre. Báñese en la sangre de los odres, con el heróico furor de un adalid del Romancero; cae en el piso de un desvan tan grandiosamente como caeria en un campo de batalla. Cuando en el momento de echarse el chis-chas de lanzas que ha creido oir, se encuentra delante de los mazos del batan, Sancho suelta una carcajada; pero D. Quijote, pegándole con su lanza, «Venid acá, señor alegre,—dice—¿paréceos á vos que, si como estos fueran mazos de batan, fueran otra peligrosa aventura, no habria yo mostrado el ánimo que convenia para emprendella y acaballa? ¿Estoy yo obligado á dicha, siendo, como soy caballero, á conocer y distinguir los sones y saber cuáles son de batanes ó no?»

Por lo demás su lectura no es mas que una monomanía; una sola hendidura, heróica como la muesca de una espada, raja su cerebro. Fuera de su idea fija, D. Quijote es el mas sabio y el mas elocuente de los hombres. ¡Qué superior razon y qué grandeza de alma en los consejos que dá á Sancho para el gobierno de su ínsula! ¡Qué esquisito criterio en sus disertaciones literarias! Podria enseñar á los mas sutiles humanistas de Madrid y Salamanca. Su discurso sobre las armas y las letras, recuerda aquel «discurso armado» sermo galeatus de que habla San Gerónimo. Plática del amor con la sutileza ingeniosa de un trovador provenzal.

Su cortesanía es incomparable; ese hidalgo de gotera, degradado por la malicia de la suerte al nivel de pastores y de arrieros, seria digno de arengar á reyes y de galantear á infantas. Hay grandísima elocuencia en su lenguaje: su palabra es un perpetuo sursum corda. Algunas de sus exhortaciones á Sancho resuenan como la llamada de un clarin guerrero; algunos de sus saludos á un huésped respiran el noble énfasis de la hospitalidad oriental. Cuando recibe al oidor en los umbrales de la venta, cualquiera creeria que es un califa abriendo á un príncipe las puertas de su alcázar. El lenguaje que usa con la duquesa, mezcla á las hipérboles de la poesía árabe los esquisitos refinamientos de la galantería.

Su urbanidad no se desmiente ni aun con los rústicos y las fregonas con que trata: toca sin mancharse sus andrajos y sus trivialidades. Desde que entra en ellos, toman cierto aire de corte los tugurios. Se sienta en las mesas inmundas que se le disponen, tan majestuosamente como ocuparia su sitio en la Tabla-redonda. Llama «vuestra gracia» á un capitan de bandoleros, y «alta y hermosísima señora» á Maritornes. Todas las mujeres son iguales ante su respeto: todos los hombres son iguales ante su bondad. Ese caballero loco es un cumplido caballero.

No de un solo golpe llegó Cervantes á la perfeccion de semejante tipo. Siéntese que lo concibió en una carcajada y que lo terminó con una sonrisa lastimera. En la primera parte del libro el poeta maltrata cruelmente á su héroe, le arrastra en pendencias innobles, le impone indignos tratamientos. Si nunca altera su pureza moral, lo mancha físicamente. Dan deseos de desgarrar la página en que don Quijote y Sancho vomitan uno sobre otro el antídoto infecto que acaban de tomar; el libro queda salpicado de él. Pero muy pronto el artista se prendó de la creacion y la depuró y la perfeccionó en todos sentidos. Cuanto mas adelanta en su romántica campaña, mas crece D. Quijote en honor, en magnanimidad y en justicia. Bórranse por grados los rasgos burlescos que atormentan su nobilísimo perfil; sus intervalos lúcidos se aproximan; dias enteros pasan sin accesos. En esos momentos os pareceria ver á Alfonso el Sábio recorriendo la tierra de Castilla para reformar las leyes y pronunciar sentencias.

El mismo Sancho se desbasta á fuerza de arrastrar detras de D. Quijote sus cortas piernas y su abultada panza. Como la arcilla del poeta persa, viviendo al lado de esa flor de elegancia y de caballería, concluye por impregnarse en su perfume.

Su recto sentido rústico se une sin desigualdad á la idealidad de su amo, y de esta mezcla salen diálogos de una sabiduría incomparable. Desde la segunda parte del poema decrecen visiblemente la glotonería y la grosería de Sancho; su adhesion á su amo se fortalece con los golpes y se purifica con los ayunos. Lo ama por su misma locura, cuya grandeza percibe vagamente. El criado codicioso se trasforma en escudero desinteresado y fiel. «Conozco—dice él á la duquesa—que si yo fuera discreto, dias ha que habia de haber dejado á mi amo; pero esta fué mi suerte y esta mi malandanza: no puedo mas; seguirle tengo, somos de un mismo lugar, he comido su pan, quiérole bien, es agradecido, dióme sus pollinos, y sobre todo, yo soy fiel, y así es imposible que nos pueda apartar otro suceso que el de la pala y azadon.»

La ínsula prometida llega al cabo, y cuando Sancho la ocupa, su educacion está hecha: la bestia se ha convertido en hombre: una partícula del alma de D. Quijote anima desde entonces su basta naturaleza. Sancho juzga como Salomon y como Haroun-al-Raschid, y la sabiduría de Oriente habla por su boca.

La simpatía creciente que inspira D. Quijote redobla la piedad que escitan los chascos que le dan. Los yangüeses que lo apalean están en su derecho, puesto que los ataca; pero los ingeniosos y los grandes señores que le escarnecen con el único fin de divertirse, sublevan el corazon. Ese populacho vestido de seda cae por debajo el populacho andrajoso. Indigna ver al caballero encerrado en una jaula como un animal que se enseña en la feria, por un cura pedante y un barbero chistoso. Se desprecia á ese duque y á esa duquesa hipócritas que lo traen á su castillo para entregarlo á las risotadas de las dueñas, á las malicias de las camareras y á los chistes de los lacayos. La parte mas dolorosa del libro es sin duda aquella en que D. Quijote sirve de juguete á esos aguiluchos de provincia que lo ponen en escena como un gracioso. Se recuerda á Sanson llamado ante los filisteos «para que los hiciera reir,» y aplastándolos bajo las ruinas de su templo. Sanson dijo: ¡muera yo con todos los filisteos! Se inclinó con fuerza; el edificio cayó sobre los príncipes y sobre todo el pueblo que allí estaba, y los que mató al morir eran mas numerosos que los que habia hecho morir durante su vida.

Como la fuerza volvió en aquel momento al juez de Israel, querríase que el héroe de la Mancha recobrara entonces su razon y que cayera espada en mano sobre los filisteos que le escarnecen, como hace, con menos razon, sobre los muñecos de maese Pedro.

Por lo demás, Cervantes ha castigado á la duquesa por su conducta para con D. Quijote. Cuando ella, al caer de la tarde, montada en la blanca hacanea, con el azor en la mano, y semejante á «la misma bizarría» se presenta en el libro, hechiza y deslumbra. Pero la indiscrecion de una dueña nos revela que esta Diana cazadora tiene dos fuentes en las piernas, y D. Quijote es vengado. ¡Qué melancólico desenlace termina la arriesgada odisea! D. Quijote ha sido vencido por el bachiller disfrazado de caballero de la Blanca Luna: para cumplir las condiciones del combate debe volver á su aldea y renunciar á la caballería.

Pero su alma se rompe con su espada; al abdicar su sueño, se despide de la vida. «¡Adios!—podria él esclamar con el Otelo de Shakespeare—ahora, para siempre adios á las tropas empenachadas, á las grandes guerras que hacen de la ambicion una virtud. ¡Ah! ¡adios al corcel que relincha y á la estridente trompa! ¡Adios á la bandera real y á toda la belleza, el orgullo, la pompa y el aparato de la guerra gloriosa! ¡Adios! la obra de D. Quijote ha terminado.» Su obra, con efecto, ha terminado.

Exonerado de su mision ideal, D. Quijote debe morir. Con su armadura se quita su arrogancia; se arrastra por los caminos que poco antes recorria con la actitud de un señor de horca y cuchillo. De caballero andante, hélo convertido, como él dice, en «escudero pedestre.» Ahora bien; D. Quijote, desmontado de Rocinante, es un centauro mutilado. Los puercos le pasan por encima sin irritarlo. «Déjalos estar amigo,—dice á Sancho—que quiero acuchillarlos, que esta afrenta es pena de mi pecado y justo castigo del cielo es que á un caballero andante vencido le coman adivas y le piquen avispas y le hollen puercos.» La disminucion de su tortura es el presagio de su fin cercano; ya no toma las ventas por castillos: ¡síntoma funesto! ¡malum signum! ¡malum signum! como dice él entre dientes, cuando al reentrar en su aldea lo hiere en el corazon este grito de un muchacho: «¡Te juro que no volverás á verla!» Así Dante, en la Vita nuova, ve en sueño sombras desconsoladas que pasan gritando: «¡Tu admirable dama ha salido de este siglo!» Por diferente que sea su estructura, los grandes libros, como las montañas, tienen de esos ecos que se contestan al través de los siglos. Dulcinea y Beatriz, bajo formas diversas, son hijas del mismo sueño, fantasmas del mismo ideal.

«Está bien; silencio, hijas mias,» responde don Quijote á la acogida bulliciosa que le hacen su sobrina y el ama. «Llevadme al lecho, que no me siento bien.» Se duerme, y al despertarse despierta tambien del sueño de su vida. Curado de su locura, cae en seguida mortalmente enfermo. El sonámbulo á quien despierta un sobresalto se desliza del tejado por donde alas invisibles lo llevaban y se estrella contra el empedrado ó contra el suelo. Así D. Quijote, precipitado desde lo alto de sus visiones al mundo real, no sobrevive á su caida. El entusiasmo era el aceite que alimentaba su cuerpo desecado: en el momento que le falta, espira. La mofa que lo ha perseguido durante toda su vida no lo suelta en su lecho de muerte. El cura y el bachiller quieren todavía chasquear su última hora con las visiones de la caballería; pero D. Quijote les tapa la boca con una dulce firmeza: «Déjense burlas aparte, y tráiganme un confesor que me confiese... Vámonos, señores, poco á poco, pues ya en los nidos de antaño no hay pájaros ogaño; yo fuí loco, y ya soy cuerdo; fuí D. Quijote de la Mancha, y soy ahora, como he dicho, Alonso Quijano el bueno.»

Y entrega su grande alma á la razon, que le vuelve bajo las facciones severas de la muerte, como entregaria su espada á un enemigo victorioso.

En la Grecia antigua, cada isla, cada comarca tenia un dios especial, guerrero ó rústico, agrícola ó marítimo, hecho á la imágen del pais y modelado sobre el carácter de sus habitantes. Esta divinidad indígena lo llenaba con su presencia y con su influjo. Sus estatuas surgian á cada recodo del camino, sobre cada eminencia de colina; su leyenda estaba mezclada á la historia, sus oráculos llenaban los astros; en todas partes se respiraba su aliento en el aire.

Ideal imaginario como los dioses de la Grecia, D. Quijote como ellos, ha tomado posesion del pais que lo engendró; se ha hecho el génio del lugar. Su largo espectro no abandona al viajero que recorre las dos Castillas y la Mancha. La aridez de las pardas llanuras recuerda su flacura, el áspero perfil de las rocas que erizan el estrecho sendero de las sierras reproduce vagamente su anguloso rostro; la España y D. Quijote parecen calcados uno sobre otro. Se espera verlos salir de cada nube de polvo en pié sobre los estribos de su caballo trasijado; no hay molino que, al mover sus aspas, no parezca retarlo.

Por la tarde se busca su lanza en los rincones oscuros de las posadas, en donde hurañas maritornes os sirven el jamon rancio ó el vino oliendo á cuero que regocijan sus sobrias comidas; se cree reconocer su estrambótico perfil en las sombras que trazan en la pared el candil fumoso; y parece que, al separar las cortinas de sarga del lecho destrozado á donde os conduce vuestra hospedera, vais á encontrar incorporado en la cama á D. Quijote, fija la vista, erizado el mostacho, vendado el rostro, embozado en su frazada de pliegues de mortaja, tal cual se apareció á doña Rodriguez, ó mas bien, tal cual reposa el campeador sobre su escaño sepulcral.

«En San Pedro de Gardeña
está el Cid embalsamado,
el vencedor no vencido
de moros ni de cristianos.
Por mando del rey Alfonso,
en su escaño está sentado,
su noble y fuerte persona
de vestidos arreado.
Descubierto tiene el rostro
de gran gravedad dotado;
su blanca barba crecida
como de hombre estimado.
La buena espada tizona
puesta la tiene á su lado;
no parece que está muerto
sino vivo y muy honrado.»

Paul de Saint-Victor.

El robo de las calaveras

Por los años de 1565 no tenia la Plaza Mayor de Lima, no digo la lujosa fuente que hoy la embellece, pero ni siquiera el pilancon que mandára construir el virey Toledo.

En cambio, lucian en ella objetos cuya contemplacion erizaba de miedo los bigotes al hombre de mas coraje.

Frente al callejon de Petateros, alzábase un poste al estremo del cual se veian tres jaulas de gruesos alambres.

El poste se conocia con los nombres de rollo ó picota. Junto al rollo se ostentaba sombría la horca á ene de palo.

Cada una de las jaulas encerraba una cabeza humana.

Eran tres cabezas cortadas por mano del verdugo y colocadas en la picota para infamar la memoria de los que un dia las llevaron sobre los hombros.

Tres rebeldes á su rey y señor natural don Felipe II, tres perturbadores de la paz de estos pueblos del Perú, (tan pacíficos de suyo que no pueden vivir sin bochinche) purgaban su delito hasta mas allá de la muerte.

El verdadero crímen de esos hombres fué el de haber sido vencidos. Ley de la historia es enaltecer al que triunfa y abatir al perdidoso. A haber apretado mejor los puños en la batalla, los cráneos de esos infelices no habrian venido á aposentarse en lugar alto.

Esas cabezas eran las de:

GONZALO PIZARRO, el muy magnífico.

FRANCISCO DE CARVAJAL, el demonio de los Andes.

FRANCISCO HERNANDEZ GIRON, el generoso.

La justicia del rey se mostraba tremenda é implacable. Esas cabezas en la picota mantenian á raya á los turbulentos conquistadores y eran á la vez una amenaza contra el pueblo conquistado.

Gonzalo Pizarro y, seis años despues, Francisco Giron, acaudillaron la rebeldía cediendo á las instancias de la muchedumbre. Su causa bien examinada, fué la misma que la de los comuneros de Castilla. Si estos lucharon por sus fueros y libertades, aquellos combatieron por la conservacion de sus logros y privilegios.

Los primeros comprometidos en la revuelta, los que mas habian azuzado á los caudillos, fueron tambien los primeros y mas diligentes en la traicion.

Esto es viejo en la vida de la humanidad y se repite como la tonadilla en los sainetes.

Volviendo á la Plaza Mayor y á sus patibularios ornamentos, digo que era cosa de necesitarse la cruz y los ciriales para dar un paseo por ella, cerrada la noche, en esos tiempos en que no habia otro alumbrado público que el de las estrellas.

No era, pues, estraño que de aquellas cabezas contase el pueblo maravillas.

Una vieja trota-conventos y tenida en reputacion de facedora de milagros, curó á un paralítico haciéndolo beber una pócima aderezada con pelos de la barba de Gonzalo.

Otra que tal, ahita de años y con ribetes de bruja y rufiana, vió una lejion de diablos bailando al rededor de la picota y empeñados en llevarse al infierno la cabeza de Carvajal, y añadia la muy marrullera que si los malditos no lograron su empresa fué por estorbárselo las cruces de los alambres.

En fin, no poca gente sencilla afirmaba con juramento que, de los vacíos ojos de las calaveras, salian llamas que iluminaban la Plaza.

Estas y otras hablillas y consejas llegaron á oidos de D.ª Mencía de Sosa y Alcaraz, la bella viuda de Francisco Giron.

Como uniformemente lo relatan los historiadores, Giron y doña Mencía se amaron como dos tórtolas y para ellos la luna de miel no tuvo menguante. Doña Mencía acompañó á su marido en gran parte de esta fatigosa campaña que duró trece meses, y acaso alguno de los contrastes que esperimentó el bravo caudillo fué motivado por su pasion amorosa; porque entregado á ella descuidó sus deberes militares.

El 9 de Diciembre de 1554 se promulgaba en Lima á voz de pregonero el cartel siguiente:

«Esta es la justicia que manda hacer Su Majes-
«tad y el magnífico caballero D. Pedro Portocarre-
«ro, maestre de campo, en este hombre por trai-
«dor á la corona real y alborotador de estos reinos;
«mandándole cortar la cabeza por ello y fijarla en
«el rollo de esta ciudad, y que sus casas del Cuzco
«sean derribadas y sembradas de sal, y puesto en
«ellas un mármol con rótulo que declare su delito.»

Muerto el esposo en el cadalso, la noble dama se declaró tambien muerta para el mundo; y mientras le llegaba de Roma permiso para fundar el monasterio de la Encarnacion, se propuso robar de la picota la cabeza de su marido. Ella no podia encerrarse en un claustro, mientras reliquias del que fué el amado de su alma permaneciesen espuestas al escarnio público.

Desgraciadamente sus tentativas tuvieron siempre mal éxito, por cobardía de aquellos á quienes confiaba tan delicada empresa. Doña Mencía derrochaba inútilmente el oro y era víctima constante de ruines esplotadores.

Tambien es verdad que el asunto tenia bemoles y sostenidos. La Audiencia habia hecho clavar en la picota un cartel, amenazando con pena de horca al prójimo que tuviese la insolencia de realizar una obra de caridad cristiana.

Diez años llevaba ya la cabeza de Giron en la jaula, y mas de quince las de Carvajal y Gonzalo, cuando un caballero, recien llegado de España, fué á visitar á doña Mencía. Llamábase el hidalgo don Ramon Gomez de Chavez, y tan cordial y espansiva fué la plática que con él tuvo la digna viuda que, conmovido el jóven español, la dijo:

—Señora, mal hizo vuesamerced en fiarse de gente mercenaria. O dejo de ser quien soy ó, antes de veinticuatro horas, estará la cabeza de D. Francisco en sitio sagrado y libre de profanaciones.

Media noche era por filo cuando Gomez de Chavez se dirijió á la picota, seguido de un robusto mocetón cuya lealtad habia bien probado en el tiempo que lo tenia en su servicio. El hidalgo encaramóse sobre los hombros del criado y, estendiendo el brazo, alcanzó con gran trabajo á quitar una de las jaulas.

Muy contento fuése con la prenda á su posada de la calle del Arzobispo, encendió lumbre y hallóse con que el letrero de la jaula decia:

Esta es la cabeza del tirano Francisco de Carvajal.

Gomez de Chavez, lejos de descorazonarse, se volvió sonriendo á su criado y le dijo:

—Hemos hecho un pan como unas hostias; pero todo se remedia con que volvamos á la faena. Y pues Dios ha permitido que con la oscuridad me engañe en la eleccion, la manera de acertar es que dejemos el rollo limpio de calaveras, y andar andillo que la cosa no es para dejada para mañana, y si me han de ahorcar por una, que me ahorquen por las tres.

Y amo y criado enderezaron hácia la Plaza, y con igual fortuna, pues la noche era oscurísima y propicia la hora, descolgaron las otras dos jaulas.

Al siguiente dia, Lima fué toda corrillos y comentarios.

Y el Gobierno echó bando sobre bando para castigar al ladron.

Y hubo pesquisas domiciliarias, y hasta metieron en chirona á muchos pobres diablos de los que habian tomado parte en las antiguas rebeliones.

El hecho es que el Gobierno se quedó, por entonces, á oscuras y tuvo que repetir lo que decian las viejas:—que el demonio habia cargado con lo suyo y lleváose al infierno las calaveras.

Gomez de Chavez, asociado á un santo sacerdote de la órden Seráfica, enterró las tres cabezas en la iglesia de San Francisco.

Ricardo Palma.

Suicidio

De las manías que á modo de enfermedades endémicas perjudican la humanidad, la mas perjudicial sin duda alguna es la del suicidio.

Nada mas curioso que observar su desarrollo y sus manifestaciones.

Como en todas las cuestiones sociales el suicidio tiene sus enemigos y partidarios. Los primeros dicen: darse la muerte denota cobardía:—los otros; el suicida es un valiente.

Veamos ahora.

I

Adolfo ama con delirio. Emma es el objeto de su pasion.

El alma de Adolfo se dilata cuando se encuentra cerca del ser amado. Llora como un niño, se desespera al notar el poco ó ningun efecto que recibe en cambio de su pasion.

Emma no le ama, ni poco ni mucho. Escucha las palabras como oye las galanterías de cualquiera que sin responder definitivamente.

Cuando Adolfo exije una respuesta, el silencio es todo lo que obtiene.

Y á causa de esto se desespera, algunas veces su dolor es tanto que enloquece.

Noches pasadas Adolfo se encontró á solas con Emma. Con palabras sentidas y dulcísimas le pintó su amor divino; demostró ó intentó demostrarle, que su ventura dependia de ese sentimiento; la rogó que endulzara sus cuitas; que pagara su amor con amor igual. En fin, la dijo muchas cosas y de ellas se desprendia que si el cariño de Emma la muerte seria el único consuelo para Adolfo.

Pero como ya se ha dicho, Emma no amaba á Adolfo, no porque no pudiera inspirarle amor, sinó porque Emma era incapaz de amar.

La respuesta fué categórica aunque algo despiadada. Emma participó al pretendiente que no debia esperar correspondencia.

Adolfo palideció; se retiró completamente descompuesto y se dirigió á su casa. Allí escribió una carta á su amada en la que la echaba en cara su indiferencia. Ingrata,—la decia,—tú eres la causante de mi muerte; si me hubieras correspondido habria vivido contento y haciéndote feliz. Tú no has querido amarme y muero.

Y Adolfo se levantó la tapa de los sesos.

¿Fué un valiente? Hubo cobardía en la accion?

Adolfo murió porque era incapaz de afrontar con valor los sufrimientos que su despreciado amor le originaba.

Se mató por no sufrir. Luego fué un cobarde.

II

D. Antonio Medina es un acaudalado comerciante. Su casa es una de las mas fuertes y acreditadas de Buenos Aires. Su familia es numerosa. Es casado y tiene diez hijos. Ama á su consorte con eso cariño dulce, tierno, tranquilo, de la edad madura. Si D. Antonio trabaja es porque desea que nada falte á su familia y por dejar una fortuna á sus hijos.

De pronto los negocios de D. Antonio se hacen malos. Pérdidas cuantiosas van minando el capital y el crédito de su casa.

D. Antonio se apesadumbra: se figura que va á perder todo el fruto de sus afanes; ya se imagina á sus hijos y á su esposa careciendo de todo, mendigando el pan de cada dia. D. Antonio llora: su corazon se desgarra. Cada dia que pasa una nueva pérdida se agrega á las ya sufridas. El hombre está desesperado.

Una noche se encerró en su escritorio. Balanceó su activo y pasivo y vió que solo quedaba el dinero necesario para pagar los créditos pendientes.

El rostro de D. Antonio se contrajo. Pensó en su mujer; decíase que sus hermosas manos tendrian que trabajar para sostener la numerosa familia; se figuró que no obstante las fatigas el trabajo de su esposa apenas alcanzaria para alimentar los hijos.

Despues pensó en que ya no podria dar á su familia las comodidades á que estaba habituada: se dijo que era mejor morir antes que ver á los seres queridos rodeados de la escasez.

Don Antonio se levantó: habia tomado una resolucion.

Al dia siguiente puso su casa en liquidacion. Pagó todos sus créditos.

La noche del dia en que el último peso habia desaparecido, D. Antonio estaba sombrío.

Su esposa lo notó y pretendió distraerlo, presentándole los hijos. Pero D. Antonio como nunca lo habia hecho, rechazó á su mujer y ni miró á sus hijos.

Don Antonio y la familia se acostaron.

Al dia siguiente la vecindad fué horriblemente sorprendida. D. Antonio y su familia estaban muertos.

Una carta escrita con temblorosa mano hacia saber á todos que D. Antonio, sin fuerza moral, sin valor, para afrontar la miseria que rodeaba á él y á los suyos, queria salvarlos del sufrimiento matándolos y dándose él tambien la muerte.

¿Hubo valor? Hubo cobardía?

D. Antonio lo dice: carecia de fuerza moral para afrontar la miseria; los muertos no sufren porque nada sienten y la ha preferido á los sinsabores de una vida miserable.

¿Habrá uno solo que apruebe la accion de D. Antonio?

III

Alfredo es un jóven elegante. Su preocupacion única es el amor. Gusta del lujo y derrocha su caudal.

De la cuantiosa fortuna que heredó de sus honrados y económicos padres, apenas le queda una parte insignificante.

Algunas veces reflexiona sobre el estado de su fortuna y al ver como desaparece se dice:—¡Bah! cuando ya no quede ni un céntimo del dinero que heredé me quitaré la vida. No soy yo para sufrir miseria; me falta valor.»

Y efectivamente; el dia en que se vió pobre, sin recursos, Alfredo se suicidó.

¿Fué valiente? ¿Fué cobarde?

Ya lo dijo él mismo: le faltaba valor para sufrir.

El suicida, pues; ora amante despreciado, ora padre y esposo sin recursos, ora un ser sin religion ni creencias, siempre es el cobarde que sin valor ni resignacion, prefiere el no ser al sufrimiento.

Ningun suicida muere para sufrir; todos se matan rehuyendo el dolor.

El valor está en luchar: el cobarde dispara.

Leopoldo María Nestzbi.

Noviembre 15 de 1878.

EXTERIOR

Correo del Pacífico

Por el paquete inglés Potosí recibimos ayer diarios que alcanzan de Santiago y Valparaiso al 19 del corriente. De ellos extractamos lo siguiente:

Chile

La primera jornada electoral, dice El Deber, ha terminado en Valparaiso sin que el órden haya tenido nada que sufrir. Abusos ha habido, pero ellos serán inevitables mientras no haya una sancion severa que castigue á los que violan la ley electoral, y mientras los ciudadanos unos distinguidos ó interesados por su pais no adopten un sistema de procedimientos que les induce á entregar las funciones electorales á desconocidos ó gentes de poco valor.

El Ferrocarril hace un paralelo entre los desórdenes ocurridos en las mesas y los desórdenes ocurridos en la Cámara; entre los pasos triunfales de vocales y registros y los acompañamientos á los oradores de la Cámara. Todo esto, dice ese diario, es simplemente valor ficticio, entusiasmo reclamado, de turbas mercenarias. Las gentes sensatas no se han mezclado en el asunto.

Terminado el paralelo, El Ferrocarril pasa á disertar sobre la conducta observada por las mesas, que condena resueltamente, y termina con estas palabras:

Para que las funciones electorales tengan garantías de probidad en su ejercicio, es indispensable que antes de llegar el poder electoral, primero, separar á las personas de la junta... [illegible]

El Estandarte Católico cree ver en el último editorial de Los Tiempos la afirmacion de que han sido los católicos los autores de los abusos vergonzosos de que ha sido teatro Santiago.

Añade que eso parecerá tanto mas raro cuanto que en otro editorial de Los Tiempos, pero no firmado por el señor Arteaga Alemparte, se sostuvo que eran los conservadores los autores del desórden.

—La peste de viruelas empezó á manifestarse en Santiago. El 18 entraron al hospital de San Vicente 38 variolosos y 6 niños con membrana, de los cuales falleció uno al entrar.

—Se anuncia, dice El Ferro Carril de Santiago, que ha sido obsequiado con un banquete dado en uno de los lujosos comedores especiales del club de la Union el señor Medina, actual ministro de hacienda de la república de Bolivia, y D. Aniceto Arce.

Se pronunciaron brindis en honor de Bolivia y por su prosperidad.

—El Mercurio, haciéndose cargo de un rumor sobre mediacion de Estados Unidos en la cuestion argentina, dice que el statu quo seria una verdadera solucion toda vez que permitiera vivir en paz á ambos paises.

Y no seria desdoroso para nadie aceptar la mediacion del generoso interventor de hoy, pues ni argentinos ni chilenos podrian poner en duda su imparcialidad.

Ojalá, esclama, llegara á realizarse ese rumor; se evitarian así muchos males que ninguno de los dos paises está en situacion de soportar con el corazon lijero.

—En dias pasados, dice el diario Las Novedades, «hablamos de unas publicaciones que de la correspondencia privada del Sr. Barros Arana se estaban haciendo en Buenos Aires.

Ahora se nos agrega que se está ó se va á comenzar la publicacion de unas bases de alianza con el Brasil, que habia tentado el Sr. Barros Arana.

Este pacto estaria basado en el aniquilamiento de la República Argentina.

Nada sabemos de la efectividad de estos rumores; pero hemos visto ya tantas y tan grandes, que estamos resignados á cuanta barbaridad suceda.»

—Hé aquí como se espresa Los Tiempos al tener conocimiento por el telégrafo, del asesinato del Señor D. Manuel Pardo en Lima:

La triste nueva que el telégrafo ha comunicado el domingo al público de Santiago, ha causado, á la vez que vivo dolor, consternacion y desconsuelo.

El crímen de que el señor presidente del Senado peruano ha sido la víctima, ha conmovido la opinion pública chilena, y la ha conmovido profundamente, á pesar de las graves preocupaciones interiores y esteriores que hoy agitan á todos los espíritus.

Santiago, cuyos sentimientos hemos podido constatar, y Chile entero, estamos cierto de ello, no han podido tomar conocimiento del luctuoso crímen que hoy cubre de dolor á un pais vecino y amigo, á un miembro de la gran familia americana, sin tener para él una reprobacion unánime, una inapelable condenacion.

Este sentimiento no es inspirado por las afecciones que el mandatario peruano lograra conquistarse entre los chilenos durante el tiempo que invistió la suprema magistratura de su pais. La huella de desolacion y ruina que la administracion de que fué jefe el Sr. Pardo dejara en una de las principales fuentes de riqueza de nuestro pais, fué severamente juzgada y condenada por la opinion pública de Chile. Esa administracion pudo invocar en su justificacion los intereses de su pais; pero jamas pudo invocar los principios inviolables de justicia que no son cuestion de meridianos.

Tampoco han sido causa determinante del sentimiento público las simpatías personales que el Sr. Pardo, en su permanencia de catorce meses, hasta hacen solo dos, en Santiago, pudo fácilmente captarse, adornado como se hallaba de tantas notables dotes de inteligencia, de ilustracion y de carácter, que hacian de él un hombre extraordinariamente amable y atrayente. El Sr. Pardo en su larga residencia en Santiago, que ojalá hubiera prolongado mas, se hizo de muchas sinceras amistades, pero no todo Santiago pudo tener el placer de ser su amigo.

Y, entretanto, el dolor que su muerte ha provocado es unánime; y unánime y muy enérgica la reprobacion que sobre los autores del crímen ha caido.

Es que ese dolor y esa condenacion son inspirados por un sentimiento mas elevado y mas considerable que las afecciones y los intereses personales.

La opinion no ha aguardado detalles para condenar el crímen. Conoce el hecho, y tiene resuelto por un fallo inapelable, que no habrá nada que lo atenúe ni mucho menos que lo justifique.

Porque nada habrá que justifique ó atenúe ante la opinion americana, un crímen atroz perpetrado en la persona de uno de los mas altos dignatarios de una nacion americana; porque el asesinato político, quien quiera que sea el que lo emplee, y cualesquiera que sean los móviles que hayan impulsado á cometerlo, será siempre una vergüenza y un baldon para los paises de este continente, y será siempre un crímen estéril para el bien, fecundo solo para el mal.

Este sentimiento, podemos afirmarlo sin vacilacion, es el de todos los que no pueden mirar sin horror y profunda repugnancia la implantacion de un sistema político que jamás podrá ser aceptado por políticos honrados.

—En Concepcion, segun La Libertad Católica, ha muerto un sujeto que deja como 300,000 pesos en dinero contante. Vivia con tanta economía que en sus últimos instantes no tenia ni lo indispensable para vivir. La plata se encontró en entierros.

—El capitan David de la barca británica Gwtheyrn Castle, entrada en Valparaiso, comunicó haber hablado con los buques siguientes:

Noviembre 1.º—Con la fragata norte-americana Red Cross, en latitud sur 56° 50' y lonjitud oeste 72° 40'.

Noviembre 2—Con la barca alemana L. F. H. T. en viaje de Tahiti á Hamburgo, en latitud sur 56° y lonjitud occidental 78° 5'.

Noviembre 3—Con la barca británica Royal Tor, de las islas de Pascua, en latitud sur 55° 8' y lonjitud oeste 80° 10', con 70 dias de navegacion y sin novedad.

Perú

Fué nombrado ministro de Gobierno D. Bruno Bueno y de Hacienda D. José Rafael Izcue.

—Sobre temores de revolucion en Cajamarca y Arequipa, hé aquí lo que dicen á un diario de Chile:

Cajamarca, Octubre 26 de 1878.—Señores editores de El Comercio: hace algunas semanas que se abriga el temor de que el órden público seria alterado en este departamento, y aun cuando hasta ahora no se han realizado esos temores, por desgracia toman cada dia mayores proporciones.

Se sabe á punto fijo que han ingresado al departamento muchos pájaros de mar, como el comandante Salmon, y otro comandante Flor, los capitanes Aguirre y Villamar, los marinos Fesel, Rojas y Nalvarse, y otros pierolistas.

Se asegura que Iglesias, D. Lorenzo, hará el movimiento; que Chota es punto objetivo del señor Piérola, y que en Udima y Chumbil hay gran acopio de armas.

El prefecto García y García reducido á una pequeña guarnicion de jendarmes, pésimamente armados, tendrá que sacrificarse, estoy seguro.

Se sigue la pista á los sospechosos.

Por el correo de hoy se pide á Trujillo la fuerza allí estacionada, que si llega oportunamente prestará muy buenos servicios y quizá impida un nuevo escándalo.

De Chota vinieron escondidos á Chumbil Becerra y otros, mas, á entenderse con Iglesias, D. Lorenzo. Se dice que D. Miguel Iglesias no está metido en el asunto.

Arequipa, 30 de Octubre de 1878.—SS. EE. del Comercio: En la noche del domingo 27 fué cruzada la revolucion pierolista, que segun denuncias y avisos que habia tenido el prefecto desde dias antes, debió estallar en dos de los cuarteles. En ese acto fueron tomados presos D. José Manuel Bueno y Latorre, D. Pedro Guinasi, el doctorcito Albizuri, un hijo de D. Luis Latorre, D. Lucidoro Cava y otros del pueblo, hasta once personas. Se dice que Seguin y Samuel Velarde furibundos redactores del pasquin la Actualidad, sindicados en la conspiracion, se ocultaron.

No suena el nombre de Butron, pero si han sido positivos esos trabajos, creo seria el director ó alma de la revolucion: parece que ha corrido alguna plata.

Olvidaba decirles que entre los presos hay tres oficiales del escuadron Húsares, otro del batallon Zepita y otro de la 1.ª columna de Celadores.

—Se presentó á la cámara de diputados de Lima una proposicion de los Sres. Chinarro, Leon y Pinzas pidiendo que se acuse ante el senado á los señores José Félix García y Manuel A. Barinaga, al primero por haber entregado 900,000 soles en certificados de salitre al Sr. Watson; y á ambos por haber puesto en circulacion billetes de banco, aumentando la emision autorizada.

La Cámara admitió la proposicion.

Nombróse en consecuencia la comision que, segun la ley, debe informar en proposiciones de esa especie.

Componian la comision los Sres. Saavedra (presidente), Aza, Tejeda, Bellon y Jimenez.

Bolivia

Del Heraldo de Cochabamba de 12 de Octubre, tomamos lo siguiente:

«Nuestras previsiones de ahora cinco meses están ya cumpliéndose por desgracia. El ajio sobre las sustancias alimenticias, unido á la seca, están produciendo una espantosa miseria pública. Es inconcebible cómo ha podido subir el trigo á 36 pesos la fanega, el maíz á 22 pesos y la carga de papas á 12 pesos. Ahora podiamos preguntar á los partidarios de las leyes económicas del ofrecido y el pedido, dónde está ese equilibrio regulador de los mercados, que fué el argumento jefe que se opuso en contra del proyecto formulado por los munícipes Borda y Velarde. La ley subsiste donde hay facilidad de trasportes: pero entre nosotros falla por su base. Sin embargo, aun no está todo perdido. Si el gobierno acoje el proyecto que actualmente se discute por el ayuntamiento y por la Sociedad Agrícola para contratar un empréstito de 100,000 bolivianos á fin de importar semillas breves de Chile, se habrá aminorado el mal en lo posible; de otro modo no habrá ni qué sembrar, aun cuando llueva en Diciembre, que es el último recurso á que apelamos. No se diga que exajeramos. Los hechos están en la conciencia pública para que pueda atribuirse torcida intencion á nuestras palabras. Trataremos esta materia con mas detencion en nuestro próximo número.

—En Sucre el hambre produjo una poblada de parte del proletarismo de la ciudad, debida á la tirantez de los propietarios.

Hé aquí como da cuenta de ella un diario:

El municipio habia publicado con fecha 25 de Octubre una ordenanza, fijando precios á las subsistencias. Los propietarios no se conformaron, sino, se dice, hicieron manifestaciones de resistencia. El 28 á las 9 P. M. un grupo de rotos se apoderó de la torre de la catedral. Tocaron á rebato, y engrosado el cuerpo tumultuario acometió con las casas de algunos propietarios de harinas y granos, que saqueó.

Las chacras de D. Juan de Mata Melgarejo fueron desembradas. Los proletarios hicieron pazija de los víveres, segun unos en la plaza, segun otros en el palacio legislativo. Una patrulla de jóvenes en la noche tuvo un lijero choque con el populacho, sin resultado que lamentar. Mas tarde no ha habido novedad.

El prefecto de Chuquisaca, Sr. Carpio, ha pedido fuerza armada. El presidente de la República remite 400 quintales de harina para los mas menesterosos.

—Escriben de Santa Cruz, que no ocurria allí novedad de bulto.

El precio de la azúcar era de 20 pesos carga, la mejor; pero faltaban arrieros para el trasporte. El camino de la sierra está mal compuesto por falta de desagües. En Chiquitos se ha pronunciado la seca; y la epizootia ó desolamiento de caballos está matando muchos animales. A un solo hacendado se le han muerto mas de treinta. La miseria en todo el trayecto de Chilon para acá es espantosa.

Colombia

Leemos en un diario de Lima:

El vapor de Panamá trajo la noticia de la muerte del gran general de Colombia D. *Tomás C. de Mosquera*.

Murió á principios del presente mes (no se sabe la fecha) á tres leguas de Popayan, en su hacienda de los Coconucos, y se cree que repentinamente.

El general Mosquera nació en Popayan el 27 de Setiembre de 1798, de manera que ha muerto á la edad de 80 años y dias.

Desempeñó en su pais los cargos públicos de mas importancia, y era uno de los estadistas mas ilustrados y respetables de la República de Colombia.

Hombre de accion y de idea, sirvió á su patria y á la América, con su espada en los campos de batalla, y con su inteligencia en los parlamentos, ilustrando la historia nacional con publicaciones interesantes que harán esclarecida su memoria, y respetable para todos los americanos.

Las mas veneradas figuras de la grandiosa epopeya americana, están desapareciendo, y con la muerte del gran general Mosquera pierde Colombia una de sus mas ilustres notabilidades.»

Correspondencia de Lóndres

[Traducida del Jornal do Commercio para El Siglo]

23 de Octubre de 1878.

Si nuestra posicion financiera no mejoró mucho, al menos no empeoró sensiblemente, como verá el lector. Dice nuestro proverbio «largo es el camino que no tiene vuelta»; estamos probablemente próximos á la vuelta. Hemos tenido, es cierto, mas quiebras comerciales, aunque pocas de estas hay que no estén ligadas á la catástrofe del Banco escocés. Generalmente hablando, hay confianza en la fuerza de los bancos ingleses y escoceses, y en cuanto á los de Irlanda no hay la mínima duda.

Su fuerza fué hasta cierto punto la causa de la debilidad en el Banco de Inglaterra, pero este empieza á mejorar; y aunque, generalmente hablando, el comercio estranjero continúa en posicion deplorable, las casas que á este se dedican han sabido mantenerse en los límites de sus recursos y no han decaido de su posicion.

El comercio interno, si no ha mejorado, continúa en la misma posicion y sin desastres. Nuestra industria minera va de mal en peor, muchas de las grandes oficinas están cerradas y las que se conservan abiertas trabajan con perjuicio: los obreros no obstante, se están sujetando á la nueva reduccion en el salario y así se podrá evitar la suspension en mas vasta escala de la fabricacion y produccion, no sin embargo, sin grandes sacrificios. En la agricultura los precios bajos están haciendo una cosecha regular no remunerativa para el labrador. El comercio al menudeo, así como el al por mayor, sufre considerablemente. La disminucion en el valor de los fondos públicos continúa. Nuevas empresas no hay absolutamente.

A despecho, sin embargo, de estos contratiempos concomitantes, parece que todos recojieron las velas en tiempo. Y así una *crisis* universal no tomó las proporciones de un *pánico*, tal como hemos tenido ...

... tras 10,000 suplen su defecto óptico con un ojo artificial, lo descuidan 210,000. En proporcion á la poblacion, resultan mas tuertos en Paterson que en ninguna otra ciudad de América. Las ciudades que cuentan mas fundiciones y ferreterías y en que abunda el hollin y el humo, tienen mas tuertos. Despues de Paterson, viene Pittsburg. No solo daña la vista una atmósfera impura, sino que se la destruye á los obreros, flotantes molécnias de metal. Un comerciante que vende 1,500 ojos anualmente, envia un tercio al Canadá. Chicago toma 300 y mas á Cincinnati que á San Luis. Nueva Orleans, Nashville y otras, consumen el resto. El color de los ojos mas en demanda es el conocido por el *azul irlandés*, cierto tinte azul que predomina en Irlanda.

AIRE COMPRIMIDO—En el Ferro-Carril del Oeste de Francia, se ha ensayado un freno de aire comprimido, que consigue detener la marcha de un tren con velocidad de 90 kilómetros por hora, en el espacio de 40 metros; es decir, casi instantáneamente.

Este nuevo freno consiste en una caja de aire, que comprime el vapor de la caldera á la presion ordinaria en las locomotoras. Una llave puesta al alcance del maquinista, dá la salida al aire comprimido, que corriendo una série de tubos flexibles unidos entre sí, obra simultáneamente sobre las palancas de todos los frenos.

SOLEMNIDAD MUSICAL—Se ha celebrado en Hamburgo el 50º aniversario de la fundacion de la Sociedad Filarmónica, con un festival que ha durado tres dias. Casi todas las notabilidades musicales de Alemania, se habian dado cita en dicha ciudad.

Los programas de los conciertos eran todos clásicos: Bach, Handel, Mozart, Beethoven, Weber, Mendelssohn, Schubert, Schumann, han hecho el gasto.

Tambien se tocó la segunda sinfonía de Brahms, que puede ser clasificado en los clásicos, al menos por sus tendencias. Se cantó en el teatro, en funcion de gala, la ópera de Weber «Euryanthe,» que hoy entusiasma en Alemania, á pesar de ser frio y pálido el libreto; pero que hizo poquísimo efecto en Viena, cuando se estrenó, el 25 de Octubre de 1823.

El espectáculo de la erupcion del Vesubio ha empezado. La lava, como se habia previsto, se ha corrido por la hendidura del cráter de 1872, que se le llama la Ventana, y ha tomado la direccion del Etna y del Caballo.

No de todos los puntos de Nápoles se pueda ver el fuego, porque el promontorio delante del Observatorio, ocupa parte de la hendidura.

En el Observatorio, el espectáculo es imponente. El nuevo cono de erupcion se halla completamente abierto en su base, y se teme que de un momento á otro pueda derrumbarse, abriéndose otra nueva boca que habia salido á la izquierda de aquel, como mucho mas activa.

La lava salida en dos dias ha colmado el cráter de 1872.

Un fabricante de ferretería establecido en Viena, ha presentado recientemente á la junta facultativa del arma del ejército austriaco, una carabina con el cañon de bronce, cuyo calibre, rayado, tamaño y demas, se asemeja mucho al de la carabina Wrendl, no existiendo mas diferencia entre las ...

... bian cambiado dos y mil pico de palabras, por el telégrafo trasandino, entre los presidentes de Chile y la República Argentina:

«Con motivo de las apreciaciones que se han hecho en estos dias por la prensa acerca de la cuestion de límites pendiente con Chile debo manifestar á Vd. que es inexacto que el Sr. Presidente de la República se haya entendido directamente con el Presidente de la de Chile.

Soy de Vd. S. S.—*Antero Carrasco*—Secretario—Noviembre 30 de 1878.»

Oficina Central Directiva de Inmigracion—*Movimiento del mes de Noviembre de 1878*—Solicitaron ocupacion: 116 individuos de las siguientes nacionalidades: italianos 46, españoles 41, franceses 11, ingleses 4, austriacos 4, suizos 3, belgas 2, aleman 1, portugués 1, argentino 1, danés 1.

Hombres 84, niños 16, mujeres 14.—Solteros 69, casados 46.—Católicos 101, protestantes 14.—Sin profesion 40, labradores 40, artesanos 27, dependientes 8.

Se pidieron de la capital y departamentos 187 individuos de las siguientes profesiones: labradores 41, sirvientes y cocineras 37, muchachos 31, peones de todo trabajo 24, artesanos 20, sirvientes 13, dependientes 12, cocineros 9.

Recibieron ocupacion por indicaciones de esta oficina 109 individuos.—Montevideo, Noviembre 30 de 1878.—*Lucio Rodriguez*, gerente.

Llevan balija—Para Rio Grande, Santa Catalina, Paranaguá y Rio Janeiro, saldrá hoy el vapor brasilero *Calderon*. La correspondencia se recibe en el Correo hasta las 3 de la tarde, y en la agencia Cerrito núm. 237 hasta última hora.

Para Rio Janeiro, Bahía, Pernambuco, Lisboa, Burdeos y Liverpool, saldrá hoy el vapor inglés *Potosí*. Se admite correspondencia en el Correo hasta las 9 de la mañana, y en la agencia Solis 55 hasta última hora.

Para Buenos Aires y puertos del Uruguay, saldrá hoy el *Saturno*. Correspondencia en el Correo hasta las 4 ½ y en la sucursal de la Aduana hasta última hora.

Para Southampton y Amberes, saldrá hoy el vapor inglés *Plato*. Correspondencia en el Correo hasta la 1 de la tarde, y en la agencia Cerrito 237 hasta última hora.

La barca italiana «Alma»—El 29 de Octubre fondeó en el Callao ese buque, procedente de Liverpool y Montevideo.

Al siguiente dia, hallándose á bordo su capitan Benvenuto Orsalini, se dió un balazo en la frente, sin que nadie conociera algun motivo que esplicase tan fatal resolucion.

Aquel desgraciado fué conducido al hospital de Guadalupe, en un estado gravísimo.

Papeles comprometedores—El *Mercurio* de Valparaiso censura el que se estén publicando en Buenos Aires las cartas privadas que existian en el archivo de la legacion chilena, el cual fué á poder del Sr. Bilbao del siguiente modo:

«En uno de los viajes del señor Barros Arana al Brasil dejó el archivo al cargo del oficial de la legacion. A este individuo se le obligó mas tarde á hacer su renuncia, por considerar inútiles sus servi- ...

Los falsarios Mallmann y C.ª y el prevaricador Teófilo Diaz

Bossell hnos. y Romaña

Ruano y Gomensoro

Osvaldo Rodriguez

Juan P. Castro

Valdez y Piriz

Cárlos Moratorio é hijo

J. G. Previtali

Cipriano C. Silva

Ricardo Risso y hno.

Ricardo Sicardi

TELEGRAFO MARITIMO

DIVERSIONES PUBLICAS

SECCION COMERCIAL

REMATES

M. A. Magariños y C.ª

Emilio Landinelli y C.ª

Ruano y Spangenberg

E. Castellanos y C.ª

GACETILLA

TELEGRAMAS

Miscelánea noticiosa

CAMPO NEUTRAL

AVISOS FUNEBRES

† D.ª MERCEDES LAVALLE DE HORNE (Q. E. P. D.)

Falleció el 15 de Noviembre de 1878

D. Cárlos R. Horne, esposo; sus hijos, hijas é hijos políticos, ruegan á las personas de su amistad se sirvan acompañarles al funeral que por el descanso de su alma se celebrará en la iglesia de la Inmaculada Concepcion, el jueves 5 de Diciembre á las 10 de la mañana.

Unica invitacion.

SECCION JUDICIAL

Despachos

TRIBUNAL DE APELACIONES

Señores Bücker—Forteza—Salvañach

Dia 3

... Testamentaria Solsona y Alzaibar; Bautista Monrat con José Haurregui; Oscar de C. Queirós con el Banco Mauá y Ca.; ... Félix Silva y otros (criminal) ...

Señores Vazquez—Castro—Gallinal

Dia 3

... María Isabel Bossio con los herederos de María Pifarré ...

JUZGADO DE COMERCIO

SEÑOR JUEZ L. DE COMERCIO DE PRIMER TURNO DR. D. ADOLFO ARTAGAVEITIA

Actuario, D. José Luis Antuña

... media, se va á proceder á la venta en almoneda pública y á dinero de contado, de la casa sita en la calle de Yaguaron núms. 305 y 307, lindando por el Este con la calle Yaguaron, al Norte con D. Juan Mac-Coll y D. Roberto Siil, al Sud con Perez y Baranan y al Oeste con D. Manuel Aviles. Esta casa ocupa una superficie, segun medicion de 431 varas con 25 cent. cuadrados equivalente á 320 metros con 21 cent. cuadrados resultando de 11 ¼ varas de frente, ó sean 9 metros con 88 centímetros por 37 ¼ varas de fondo, ó sean 32 metros con 41 centímetros, tasada en la cantidad de 6811 $ con 11 centésimos. El mejor postor deberá consignar la suma de 100 $. Los antecedentes se encuentran en esta oficina á disposicion de los interesados—Montevideo, Diciembre 2 de 1878.—*José Luis Antuña* (hijo), escribano público. d.4.4

Por disposicion del Dr. D. Adolfo Artagaveitia Juez L. de Comercio, y en los autos seguidos por D. Enrique Carvalho Lerena contra D. Adolfo Navajas, hago saber: Que el dia 10 de Enero de 1879 en la puerta de la Escribanía del Juzgado y á las 3 de la tarde, pudiendo hacerse las ofertas desde las dos y media; se va á proceder á la venta en almoneda pública y á dinero de contado de dos fracciones de terreno, sito en el camino de Burgos jurisdiccion de este Departamento á inmediaciones del camino de la Victoria. La parte que le corresponde al Sr. Navajas en la 1.ª fraccion se compone de 6,798 metros 11 cents. avaluado el metro á 16 centésimos, importa 1087 pesos 69 centésimos. La fraccion núm. 2 de propiedad del Sr. Navajas se compone de 14,176 metros 92 cents., tasado el metro á 16 centésimos, importa 2,268 pesos 30 centésimos. Y una propiedad sita en Mercedes, en la calle Rio Negro esquina á la del Uruguay, compuesta de 37 metros á la calle del Uruguay, tasada en la cantidad de 6,879 pesos 70 centésimos. Los antecedentes se encuentran en esta oficina á disposicion de los interesados. El mejor postor deberá consignar la suma de 50 pesos.—Montevideo, Diciembre 3 de 1878.—*José Luis Antuña* (hijo,) escribano público. d4.6

Por disposicion del Dr. D. Adolfo Artagaveitia Juez L. de Comercio hago saber que por auto de fecha 30 de Noviembre próximo pasado se ha rehabilitado á los señores Camino y Pino lo que hago público á sus efectos. Montevideo, Diciembre 3 de 1878.—*José Luis Antuña*, escribano público. n4.3

Por disposicion de D. Leopoldo Sivori, Juez Comisario del Concurso Escobar, cito: llamo y emplazo á sus acreedores á la reunion que con el objeto de nombrar Síndico definitivo, tendrá lugar el 6 del corriente á las de la tarde.—Montevideo, Diciembre 3 de 1878.—*José Luis Antuña* (hijo), escribano público. d4.3

Por disposicion del señor Juez L. de lo Civil Dr. D. Martin Berinduague y de conformidad con lo dispuesto por el art. 1125 del Código de Procedimiento, se hace saber al público el fallecimiento, intestado del súbdito inglés D. Federico Boolt, á efecto de que los que se consideren herederos ó acreedores del intestado, comparezcan ante este Juzgado á deducir sus acciones dentro del término de 60 dias, acompañando los correspondientes justificativos.—Montevideo, Noviembre 23 de 1878.—*Antenor R. Pereira*, Escribano público. n.28.1 mes.

Por disposicion del señor Juez L. de lo Civil Dr. D. Martin Berinduague, se cita y emplaza á todos los interesados en la sucesion de D. Pablo P. Rivera, para que dentro del término de 30 dias contados desde la primer publicacion del presente edicto, comparezcan ante este Juzgado á deducir las acciones de que se crean asistidos sobre el campo que ocupa D. Salvador Camargo y otros en el Rincon de Pereira sobre el Rio Negro, bajo apercibimiento.—Montevideo, Noviembre, 23 de 1878.—*Antenor R. Pereira*, Escribano público. n.28.1 mes

De mandato del Sr. Juez L. de lo Civil, Dr. don Daniel Granada, se cita, llama y emplaza á los hijos de D. Juan Perrone para que dentro del término de treinta dias comparezcan ante este Juzgado á estar á derecho en los autos seguidos por los Sres. Ganelli hermanos con D. Juan Perrone, por cobro de pesos, bajo apercibimiento de nombrársele defensor de oficio.—Montevideo, Noviembre 18 de 1878. *Silvestre Sienra*, escribano público. n22.1 mes.

Por disposicion del Sr. Juez L. de lo Civil Dr. D. José Luis Vila y de conformidad con el artículo 1045 del Código de Procedimientos se hace saber al público la apertura de la testamentaria de D.ª Concepcion Estrada de Urtubey, citándose á los que ya sea como herederos ó acreedores se consideren con derecho á ella para que comparezcan en este Juzgado á deducirlos en forma dentro de treinta dias.—Montevideo, Noviembre 9 de 1878.—*Benito Montaldo*, escribano público. n20.17

Por disposicion del Sr. Juez L. de lo Civil Dr. don Martin Berinduague, se cita y emplaza á D. Mauricio Mendoza y demas herederos de D. Pedro Pablo Rivera, para que por sí ó por apoderado en forma y dentro del término de treinta dias contados desde la primera publicacion del presente edicto comparezcan á estar á derecho en los autos que sobre jactancia le sigue D. Joaquin Nuñez Garcia, bajo apercibimiento de lo que haya lugar.—Montevideo, Octubre 25 de 1878.—*Antenor R. Pereira*, escribano público. n9.1 mes y8

Peones Se precisan peones á los que se les dará cuarto, comida, ropa limpia y 10 p. % del trabajo. Se dará la preferencia á los que hablen francés.—Ocurrir calle Yaguaron núm. 226. d4.3

Mme. Bosshardt

ESPECIALIDAD DE BORDADOS

Se mudó de la calle Sarandí, esquina Treinta y Tres, á la calle Ituzaingó, n. 154, al frente del hotel des Pyramides. d4.15

BANCO UNION

EN LIQUIDACION

Se convoca á los señores accionistas del ex-Banco Italiano á una reunion general el dia trece del corriente, á la una de la tarde, para ser impuestos de las propuestas presentadas para la venta de los valores activos de la liquidacion y resolver lo que corresponda.

Montevideo, Diciembre 3 de 1878.

La Comision.

d4.10.3ª paj

Contrato á la gruesa

El capitan G. A. Asberg del lugre sueco «P. Hammarberg,» actualmente de arribada en este puerto, con destino para el Havre y debidamente autorizado por el señor Juez L. de Comercio, para efectuar las composturas necesarias de su buque, necesita la suma de veinte mil pesos mas ó menos á la gruesa, afectando en garantía el buque, su flete y cargamento. La letra á la gruesa se pagará en el Havre diez dias despues de la feliz llegada del buque á dicho puerto.—Las propuestas se recibirán en la escribanía de Comercio calle del Sarandí número 155 y se abrirán el dia 11 á las 12 del dia á presencia de los interesados.

Montevideo, Diciembre 3 de 1878.

d.4.7. *José Luis Antuña*, escribano público.

Casa especial para ramos de flores

SUCURSAL DEL «JARDIN ORIENTAL»

Habiéndome mudado del Jardin del Siglo, del cual he sido fundador principal, aviso al público que he abierto un nuevo establecimiento en la misma calle Agraciada número 112, repecho de Sobera á donde ofrezco mis servicios, tanto para hacer los mas elegantes ramos, como cualquier otro trabajo en flores, contando para eso con el mismo personal inteligente que tenia en la casa anterior. Tambien se venden plantas, semillas, tierra de Bruguera, ... reducidos. Los quince ... servido las principales ..., son la mejor recomendacion al público.

Miguel Desalvo.

... trabajo será conveniente ... el mejor servicio.

d.4.1mes.

¡ATENCION!

PREVENCION

TARJETAS DE VISITA A 5 REALES EL CIENTO

Se hacen en esta imprenta

LIBRANZAS

SASTRERIA CARLOS KÜHN

Tarjetas fúnebres A 3$50

CIGARROS HABANOS

AVISOS

BAZARCITO

El surtido de mercaderías anunciadas en anteriores avisos empieza á llegarnos. Objetos de fantasía, juguetes nuevos é ingeniosos, obras de arte, novedades elegidas en la gran Exposicion de París, todo en fin lo que puede y debe hallarse en un establecimiento como el nuestro, lo encontrará el comprador mas exigente para los regalos de Natividad y primero de año; para comprobar nuestra asercion anunciamos hoy, entre la multitud de objetos que vamos á recibir, unas flores de invencion reciente, acogidas en París con sumo favor por todas las damas de buen tono. Dichas flores completamente iguales en la forma á las que usan nuestras hábiles modistas para ornamentar una gorra y á las que llevan nuestras bellas en sus cabellos en las noches de tertulia, tienen la propiedad, sometidas á la accion de la luz del dia ó de cualquiera otra luz artificial, de recoger aquella misma luz é impregnarse de ella desprendiéndola luego que se hallen en una oscuridad relativa, de modo que de la frente que las lleva se destacan como fulgores de diamantes, como resplandores de diadema.

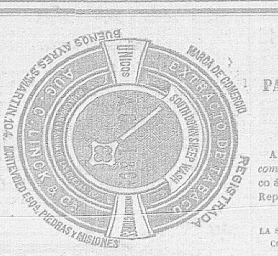
Tambien, con la misma factura, recibimos unos relojes cuyos cuadrantes gozando la misma propiedad hacen inútil cualquiera otra luz que no sea la suya propia para mirar la hora en medio de la noche mas oscura.

No disponiendo del tiempo suficiente para ordenar toda aquella mercadería que nos llega en bulto, no podremos esta semana esponer en nuestra vidriera, segun costumbre, artículos de un precio uniforme; así es que nuestros escaparates se llenarán esclusivamente de muñecas diversas, cada una con su precio respectivo.

Como siempre, ventas al por mayor y reduccion de precios en nuestro depósito, en la policía vieja.

BAZARCITO—331, Sarandí, 337 — Plaza Matriz

LXVI



Extracto de tabaco

(NICOTINA)

PARA CURAR LA SARNA EN LAS

OVEJAS

Avisamos al comercio que hemos nombrado, *como únicos agentes* de nuestro extracto de tabaco á los Sres. Augusto C. Linck y C.ª para las Repúblicas Argentina y Uruguay.

Torino y Génova—Junio 26 de 1878.

LA SOCIEDAD ITALIANA COINTERESADA POR EL ESTANCO DE TABACOS.

Refiriéndonos á este aviso, ponemos en conocimiento de los Sres. estancieros y criadores de ovejas, que siempre tenemos existencia de este extracto, adoptado ya en toda Europa, Africa y Australia como el único remedio infalible para curar la sarna en las ovejas.

Este remedio es el *mas barato*, mas eficaz, sin ningun peligro, y de tan fácil aplicacion como ningun otro; quedando siempre garantida su buena calidad por el gobierno italiano.

MODO DE USARLO—Se mezclan *50 galones de agua* con (1) *un solo kilo* de extracto, cuya cantidad alcanza para bañar (despues de la trasquila) 100 ovejas, contando que cada oveja se lleve medio galon del líquido.

Precio 80 cts. oro el kilo despachado en Montevideo, equivalente á menos de 1 cts. por cabeza.

Por mas pormenores ocurran á nuestra casa: Montevideo, calle de las Piedras, 201, esquina Misiones.—Buenos Aires, calle San Martin, 104.

AUGUSTO C. LINCK Y C.ª

LXX.3ª paj

NUEVA COMPAÑIA SALTEÑA DE

NAVEGACION Á VAPOR

SALIDAS DE MONTEVIDEO

Los lunes el **Villa del Salto** á las 6 de la tarde, llegando al Salto los miércoles.
Los viernes el **Rio de la Plata** á las 6 de la tarde, llegando al Salto los domingos.

Tarifa actual de pasajes

CÁMARA

	Buenos Aires	Nueva Palmira	Mercedes	Fray-Bentos	Gualeguaychú	Uruguay	Paysandú	Villa Colon	Guaviyú	Salto
Montevideo	6	11	15	12	15	15	16	17	19	20
Buenos Aires		5	12	9	12	12	13	14	15	16
Nueva Palmira			8	7	8	10	11	12	14	15
Mercedes				5	7	9	10	10	12	13
Fray-Bentos					2	6	7	8	10	11
Gualeguaychú						7	8	9	11	12
Concepcion del Uruguay							3	4	7	8
Paysandú								3	5	7
Villa Colon									4	6
Guaviyú										4

PROA

	Salto	Guaviyú	Villa Colon	Paysandú	Uruguay	Gualeguaychú	Fray-Bentos	Mercedes	Palmira	Buenos Aires
Montevideo	11	10	9	9	8	8	7	8	6	3
Buenos Aires	9	9	8	7	7	7	6	7	4	
Nueva Palmira	8	8	7	6	6	6	5	6		
Mercedes	8	8	7	6	5	5	4			
Fray-Bentos	6	6	5	5	4	2				
Gualeguaychú	7	7	6	6	5					
Concepcion del Uruguay	5	4	3	2						
Paysandú	5	4	2							
Villa Colon	4	3								
Guaviyú	3									

Las familias de cámara de cuatro personas mayores para arriba, gozarán la rebaja de un 10 p. % así como tambien los pasajeros de cámara que tomen su boleto de ida y vuelta.

Los menores de 8 años pagarán la mitad, los de 2 años no pagarán nada.

Los puntos intermedios son considerados para el embarque como el punto mas inmediato anterior y para el desembarque como el punto mas inmediato posterior.

Salto, Noviembre 16 de 1878.

XXII

HIELO-HIELO

Ferro-Carril del Norte

SUELDOS

JUEGOS DE AGUA

VINOS HIGIENICOS

AVISOS MARITIMOS

Salidas de vapores

Royal Mail Steam Packet C.º

VAPORES CORREOS DE LA

Mala Real Inglesa

Contratados por el Gobierno de S. M. Británica para la conduccion de la correspondencia.

ITINERARIO FIJO

SALIDAS DE ESTE PUERTO LOS DIAS 2 Y 16 DE CADA MES

EL VAPOR

ELBE

Saldrá el dia 16 del corriente para RIO JANEIRO, BAHIA, PERNAMBUCO, SAN VICENTE, LISBOA, HAVRE, y SOUTHAMPTON.

Se dan boletos para los principales puntos de España y Portugal.—Precios de pasaje muy acomodados.—Viajes en estremo rápidos.

F. L. Humphreys.

184 — CALLE PIEDRAS — 184

LV

LA COMPAÑIA DE VAPORES DE LA

Mala Real Inglesa

La Compañía pone en conocimiento del público que durante la estacion de las cuarentenas despachará *mensualmente* de este puerto un vapor *directo* con destino á Europa *sin tocar* en el Brasil.

Los vapores destinados á este servicio reunen toda clase de comodidades para el trasporte de pasageros y facilitan una comunicacion directa y rápida con Europa, evitando así la cuarentena.

El magnífico vapor de la compañía

TAMAR

Société G. B. Lavarello y C.ª

EUROPA

Para Rosario de Santa Fé

ADELA

Paquetes Correos Franceses MENSAJERIAS MARITIMAS

NIGER

SENEGAL

Compañía del Pacífico

Mensajerías Fluviales

PAMPA

SAVOIE

PORTEÑA

AVISOS Y ANUNCIOS

Almacen Se vende uno; es de poco capital. Calle del Daiman, 296, darán razon. d3.8

Avisamos Al comercio y al público que desde esta fecha queda disuelta de comun y amigable acuerdo, la sociedad que giraba en esta plaza bajo la razon social Pedro Iraceta y C.ª quedando el activo de dicha sociedad á cargo de D.ª María I. de Tauriz.—Montevideo, Noviembre 30 de 1878.—*Telmo Carozo, María Iraceta de Tauriz.* n3.8

Al comercio El que suscribe participa que ha comprado á D. Prudencio Zaplain, las existencias de su casa de negocio al menudeo situada en la calle de Constituyentes esquina á la del Salto núm. 2 y 4. El que tenga algo que reclamar lo verificará dentro de los ocho dias de la fecha. — Montevideo, 30 de noviembre de 1878.—*Baronia Enrico.* d1.°5p.

A los molineros Se alquila el magnífico molino de viento, situado en la Villa de Guadalupe cerca de la estacion del Ferro-carril, por poco dinero; para tratar véanse en la misma Villa con el señor Domingo Bollentini.

Agencia DE COLOCACIONES Y CONCHAVOS «FRANCO ORIENTAL». Patrones oid!... sin cobrar comision facilitamos cualquier pedido que hagan á esta casa los patrones [illegible] para adquirir hombres para cualquier empleo, trabajo ú oficio [illegible] —Sirvientes: [illegible] calle del Juncal 118. LII

Arturo Lerena PROCURADOR—Calle del Daiman, núm. 28. n13.1mes

Alberto R. Bertran Agrimensor y tasador público—Ofrece sus servicios, escritorio calle Canelones n° 165. m.14-h. fin de año.

Baños de mar EN LA PLAYA DE RAMIREZ, los mejores de Montevideo; hay casillas á 10 cents. el baño; abonos para familia, mensual, 3 $ un baño diario; 14 dos baños diarios, 4 $; por toda la temporada 10 $.—Para tratar, dirigirse en la misma Playa á *Patricio Oficialdegui.* n24.1mes

Cocinera Se necesita una que sepa su obligacion; 18 de Julio, 251. d3.3

Cayetano Alvarez mudó su domicilio á la calle del 25 de Mayo, número 70.

Cándido Robido PROCURADOR—Calle Sarandí, 253, altos.

Dr. Rappaz Se mudó calle Andes núm. 282 (entre Soriano y Canelones). Consultas, de 11 á 12 y de 5 á 6. n30.15

Dr. Ernesto Struve Médico Cirujano. Especialidad en operaciones en general; horas de consulta de 1 á 3 de la tarde, calle Sarandí número 277. n16.1mes

Dr. D. Julio Jurkowski Médico y cirujano.—Consultas de 12 hasta las 2 todos los dias. Calle de Arapey, núm. 137. LXIII

Dr. Muridge y C.ª DENTISTAS AMERICANOS—25 de Mayo 256, antes 230, frente á la Confitería Oriental. II

Dr. V. Stajano Calle del Cerro núm. 30—Consultas por las enfermedades de la garganta de 1 á dos de la tarde. Cura del asma, bronquitis crónica, etc., con el aire comprimido, de 2 á 3 de la tarde. XXXV

Dorador Y PLATEADOR—116, calle Ciudadela, 116.—Por el sistema electro-químico y galvánico-plástico en toda clase de metales. Ofrece sus servicios á este respetable público en toda clase de trabajos, referentes al ramo, como ser: bandejas, cubiertos, candeleros, candelabros, arañas, cajas de dorar, relojes de mesa, faroles de carruajes y toda clase de trabajos de iglesia; tambien se trabaja con el sistema del fuego y ácido.—Ruégase no confundir esta casa con cualquier otra de tantas que hay. Todo trabajo será garantido.—*Saturio San Juan.* VI

El Dr. Joaquin Stajano Avisa al público que de regreso de Europa donde se ha ocupado en hacer tesoro de todos los últimos adelantos de la ciencia Médica, especialmente en las enfermedades de la garganta y de los oidos, ha traido aparatos especiales, como el autolaringoscopio para los exámenes de la garganta y el Otoscopio para las enfermedades de los oidos. Tambien ha traido el gran aparato Pneumático del profesor Waldemburg de Berlin, de gran utilidad para la cura de las enfermedades del pecho como bronquitis crónica, asma, enfisema, etc., y que tan buenos resultados presta en la cura de dichas enfermedades.—Recibe consultas en su casa, calle Uruguay, n. 242 (altos), entre Ibicuy y Rio Negro, de 12 á 1½ de la tarde. IVL

Estudio DE ABOGADO—Dr. D. Gonzalo Ramirez, Colon, núm. 150.—En Paysandú, calle del 18 de Julio n. 277, su hermano el Dr. D. Cárlos María Ramirez.

En la plaza Matriz Ya no hay mas parteras. D.ª Angela Guelfi se mudó á la calle de San José, núm. 158, una cuadra mas afuera del convento.—San José, 156. n13.1mes

Estudio de abogado Cárlos A. Lerena, ha trasladado su estudio á la calle del Daiman número 128. n3.1mes

Giros Sobre Pau, Orthez, Oloron, Tarbes, Bayonne, Mauleon, Toulouse, Burdeos y Paris.—Se dan á la vista ó á noventa dias por cualquier cantidad en la calle del Cerrito número 138. jn27.6m

Gervasio Muñoz Avisa á sus amigos y al público que ha abierto su Escribanía en la calle de Zavala núm. 129.

Hotel de Paris Unico hotel francés en Paysandú. English spoken. jl16.6meses

Interesante Una persona establecida hace años y con un negocio floreciente desearía encontrar un socio que aportase 1,500 á 2,000 $, para dar mayor estension á su comercio. Garantías inmejorables. En esta imprenta darán razon. n28.8

José María Perelló Abogado, ha abierto su estudio en la calle Treinta y Tres, n. 183.

Jorge Ibarra (ABOGADO)—Ha trasladado su estudio á la calle Sarandí, n. 245. n14.perm

Luis Piñeyro DEL CAMPO—ABOGADO—Calle del Rincon núm. 152 (altos). n10.perm.

Manuel Garde En la villa del Durazno, calle 18 de Julio núm. 150, se desea saber el paradero de Manuel Garde, natural de la Provincia de Navarra, para comunicarle asuntos de familia que le interesan. n13.1mes

Oculista Calle Queguay, 150, esquina Uruguay. — Doctor Augusto Portillo, especialista en las enfermedades de la vista, se ha establecido en esta capital, por largo tiempo. De consultas de 9 á 11 de la mañana y de 2 á 4 de la tarde. Domingo por la mañana gratis para los pobres. XX

Ojo! Ojo! COMERCIANTES—GRAN REBAJA DE PRECIOS: En la hojalatería y talabartería de Bartolomé Castañar, calle 18 de Julio, n. 230, se venden los artículos pertenecientes á este ramo un 20 p.% mas barato que en otro establecimiento; las ventas se hacen por mayor y menor, y se venden los artículos garantidos. d30.1año

Prevencion El abajo firmado en representacion de los señores Paiva y Cuñá, participa al público que habiendo sido posible llevar á efecto la extraccion de la rifa [illegible] Honorable Comision.—Salto, 22 de Agosto de 1878. —*Fapetá.* s1°.90

Recortes de papel Para confiteros y cigarreros, se venden en esta imprenta.

Repartidor Uno muy inteligente, y que sepa garantías de su honradez y actividad, se ofrece para toda clase de reparto [illegible] en la imprenta de *El Siglo*, donde se le encontrará desde las 8 de la mañana hasta las 6 de la tarde. ab19

Sirviente Hombre ó mujer, que sepa su obligacion, se necesita uno en la calle del Cerro núm. 41. d3.3

Se mudó El relojero que suscribe tiene el honor de participar al respetable público de Montevideo y á sus numerosos amigos [illegible] taller de la calle del Rio Negro núm. 173 á la calle de Soriano núm. 77 (entre Andes y Convencion) [illegible] —*T. G. Corcoran.* d.1°.12

Se vende un almacen al por menor que hace un buen diario y tiene poco capital, por tener que ausentarse su dueño. Para tratar, en la calle del 25 de Agosto, 149. n20.15

Sucursal DE «EL SIGLO»—En la librería de Fermepin hnos., se reciben avisos y solicitudes en las mismas condiciones que si se entregasen en la oficina.

Turcati Gusto Se encarga de hacer toda clase de trabajos [illegible] —Mercedes [illegible] Precios moderados.—Montevideo. n28.8

Una pulsera DE ORO LISA — Se perdió el dia viernes 28 del pasado en el trayecto por las calles Colonia y Mercedes [illegible] iglesia de la Concepcion. Se ofrece una gratificacion á que se sirva devolverla en la calle del Queguay número 177. d3.3



Depósito: Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª Calle del Cerrito, 239, 241 y 243.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA

Sucursal de Montevideo

Balance del mes de Octubre de 1878

ACTIVO	
Valores á cobrar y Diversos deudores	$ 3.508,416 25
Caja, existencia en efectivo	« 1.403,752 12
Idem en papel moneda nacional	« 549,673 94
	$ 5.461,842 31

PASIVO	
Capital realizado	$ 1.000,000 00
Diversos acreedores	« 2.845,930 87
Diversos acreedores, papel nacional	« 549,673 94
Emision en circulacion	« 1.066,237 50
	$ 5.461,842 31

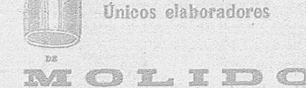
S. E. ú O.
Montevideo, Noviembre 6 de 1878.
F. S. Weldon, gerente.
V.º B.º
Juan José Soto, Inspector de Bancos.



Depósito: Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª Calle del Cerrito 239, 241 y 243.

Únicos elaboradores — Únicos elaboradores

DE



POR MAYOR Y MENOR

Torrefaccion del café por el aire concentrado — Economía de un 25 por ciento

Clases.	Precios.	Clases.	Precios.
Café de Yungas	libra $ 1.00	Café Extra Martinica y Moka	libra $ 0.60
Id. de Moka	» » 0.70	Id. núm. 0 Martinica y Java	» » 0.50
Id. de Java de 1.ª	» » 0.70	Id. núm. ½ Java y Brasil	» » 0.40
Id. de Borbon	» » 0.70	Id. núm. 1 Brasil	» » 0.32

El café está acondicionado en tarros de una y seis libras, y de media arroba. — El comprador puede llevarlo tostado en grano, ó molido. En las ventas al por mayor hacemos un descuento conveniente.

El *tipo* de nuestros envases es como se dibuja al frente de este aviso. — Cuídese el público de no ser engañado por *los falsificadores ó imitadores* de nuestra mercancía. Poner atencion y *cerciorarse de que el sello de talco que dice «Dos Americanos» con que va cerrado cada tarro, NO ESTE ROTO O CORTADO*

NUM. 22 — CALLE DEL 18 DE JULIO — NUM. 22

(ANTES EN LA CALLE DE LA COLONIA, NÚM. 238)

MONTEVIDEO

XVII-d ½ Dos Americanos.



Depósito. Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª, calle del Cerrito, 239, 241 y 243.

FOTOGRAFIA
23, calle del Cerro, 23

Retratos hechos con toda cura y esmero, á 15 reales docena.
Retratos album, á $3.
Id. abrillantados, á $ 5, riquísimos.
Se dan muestras de los retratos tambien para los niños que se sacan con toda facilidad.
Todo retrato que no guste se repite.
Productos químicos y artículos para fotografía. d3.1mes

FAUSTO

POEMA GAUCHO

POR ESTANISLAO DEL CAMPO

Se vende en esta imprenta á 20 cts. el ejemplar.

ALMORRANAS

Almorranas!! Esta cruel enfermedad cúrase para siempre y sin peligro con el afamado FLUIDO-DE JAVA del Dr. WANDICK DE AMSTERDAN, compuesto con plantas unctuosas de la India China; alivia instantáneamente y cura en pocos dias sin nunca volver; cada frasco contiene un prospecto y modo de emplearlo, en seis idiomas.—Depósito en Buenos Aires, calle Cangallo, núm. 322; en Montevideo, depósito por mayor y menor, calle Sarandí, núm. 317, Bazar Parisien. n6.1mes

Mensajerias Fluviales

A VAPOR

(RES-NON-VERBA)

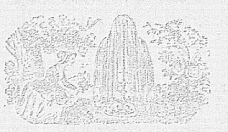
Desde la fecha hasta nueva órden la tarifa de *carga y pasajeros* de las Mensajerias Fluviales *es convencional.*

AGENCIA, ZAVALA, 51

n23.perm

FRAGANCIA

IMPERECEDERA



CÉLEBRE

AGUA FLORIDA

DE

Murray y Lanman

El perfume mas fortaleciente y duradero que se conoce para el tocador, el pañuelo y el baño.

Preparado solamente por sus dueños,

LANMAN Y KEMP,

NUEVA YORK.

Y de venta en todas las perfumerías y boticas.

SOLUCION COIRRE

AL CLORHYDRO-FOSFATO DE CAL

El mas poderoso de los reconstituyentes. — Remedio heróico, empleado hace cinco años por los Médicos franceses y adoptado por todos los Médicos de *Europa* en todos los casos de *Estenuacion de fuerzas*, en los de *Anemia, Clorosis, Tisis, Caquexia ó Cacoquimia, Escrófulas, Raquitismo*, las *Enfermedades de los huesos*, las *Dificultades de crecer*, la *Inapetencia*, las *Dispepsias ó Digestiones difíciles*, y las *Enfermedades nerviosas.*

NOTA.— Este medicamento se ha insertado, en 1877, en el suplemento del Codex francés.

COIRRE farmacéutico en *Paris*, Calle de Cherche Midi nº 79.

Depósitos en *Rosario* y *Montevideo*, A. DEMARCHI Hºs y Cª y en las principales boticas.

JARABE Y PASTA DE BERTHÉ A LA CODEINA

Medicamento admitido en el **Formulario oficinal del Gobierno francés**, gracia á sus efectos infalibles y seguros contra la *gripe*, el *catarro*, la *coqueluche*, la *bronquitis*, la *tisis* y todas las irritaciones del pecho. Depósito en Paris, casa BERTHÉ, 21, calle des Ecoles, y en todas las Oficinas de Farmacia del Estrangero. — *Cuidado con las falsificaciones, y las imitaciones fraudulentas.*

Depósito: Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª Calle del Cerrito, 239, 241 y 243.

Principios Elementales

DE

GOBIERNO PROPIO

OBRITA ESCRITA PARA USO DE LAS ESCUELAS

POR

JOSÉ MARIA VIDAL

Adoptada como texto para las escuelas del Estado

Se vende en esta imprenta, por mayor y menor.

Lisandro R. Onetti

PROCURADOR

En esta profesion que principio á ejercer, ofrezco mis servicios al público en general, y muy especialmente á mis relaciones de esta capital y del Departamento del Salto.

Me encargo de asuntos judiciales y extrajudiciales, así como de tasaciones y comisiones en general, etc., etc.

Para los casos necesarios cuento con el consejo de abogados de reconocida competencia y probidad.

Las personas que quieran favorecerme con su confianza, me encontrarán todos los dias hábiles desde las 8 de la mañana hasta las 5 de la tarde, en la casa núm. 32 *del callejon de la policía vieja* que entra á la calle Sarandí. d3.3meses

LA MEDICACION FENICADA DEL **Dr DÉCLAT** ES LA QUE CON MAYOR ÉXITO SE EMPLEA HOY *para la cura de las Afecciones agudas y crónicas.*

JARABE SULFO-FÉNICO contra las Enfermedades de la piel, Cataros, Asma, Tisis, Mal de piedra, Reumatismos, Dispepsia, etc.

JARABE ANTI-EPIDEMICO de *Fenato de Amoniaco* contra las Epidemias, Tifus, Fiebres tifoidea y amarilla, perniciosa, Disentería, Viruelas, Garrotillo, etc.

GLICO-FÉNICO Anti-Contagioso, como riego, para la cura de las *Quemaduras, Llagas, Enfermedades de la piel, Erisipelas, Varices, Mosquitos*, etc.

DEPÓSITO GENERAL DE LOS PRODUCTOS CON ACIDO FÉNICO, EN PARIS, 6, AVENUE VICTORIA.

En *Montevideo* : A. DEMARCHI Hermanos y Cª.

JARABE DE BLAYN



Este MEDICAMENTO de un gusto agradable, adoptado con gran éxito desde hace 20 años por los mejores Médicos de Paris, cura los *Resfriados, Grippa, Tos, Coqueluche, Males de garganta, Catharro pulmonar, Irritaciones de pecho*, de las *Vias urinarias* y de la *Vegiga*. Paris, BLAYN, 7, r. du Marché-St-Honoré.— *Rosario y Montevideo*, A. DEMARCHI Hºs y Cª.

ENFERMEDADES

CRÓNICAS

SEAN INTERNAS Ó EXTERNAS

Y

sea cual sea la distancia de la residencia

TODO ENFERMO

que quiera curarse ó saber si su enfermedad tiene cura, puede á su gusto sea por carta, ó bien sea por telégrama, indicando claramente *su nombre, apellido de familia y edad, dirigirse al consultorio médico*

Calle del Yí 201

El enfermo podrá á su satisfaccion bajar á esta capital, ó bien tratarse por correspondencia en su propia casa. LXIV

PILDORAS del Dr CRONIER

AL

YODURO DE HIERRO Y DE QUININA

EL YODURO DE HIERRO Y DE QUININA, *por sus propiedades tónicas y depurativas*, es el medicamento mas activo para curar la Clorosis, las Flores blancas, la Supresion de las reglas, las Menstruaciones difíciles, los Dolores de estómago y las Afecciones escrofulosas. Estas PILDORAS, de una *preparacion intachable* y de una *conservacion indefinida*, restituyen á la sangre su riqueza y fortifican, poco á poco, las Constituciones linfáticas, débiles y extenuadas.

Depósito general, 9, calle Grenelle-St-Germain en PARIS.

En *Buenos-Aires* y *Montevideo*, en casas de A. DEMARCHI Hºs y Cª, y en las principales Farmacias.

OJO! OJO! OJO!

Precaverse de viles y nocivas falsificaciones

Me permito, respetuosamente avisar al público del Uruguay que se fabrican en **Nueva York** y otras partes, **grandes cantidades de espúrias y muy nocivas imitaciones de mis Píldoras y Ungüento, siendo los vendedores de las mismas una multitud de mercaderes y boticarios poco escrupulosos**, que obtienen estas composiciones despreciables á precios ínfimos y las espenden al público como mis legítimos medicamentos.

Los fabricantes de estas viles imitaciones, para encubrir de un modo ladino el fraude que cometen, tienen el descaro de insertar en sus libretos de instrucciones, un aviso, en que advierten al público que debe precaverse de falsificaciones, mientras que **sus productos son precisamente las idénticas falsificaciones** que pretenden denunciar.

No permito que se vendan mis medicamentos en ninguna parte de los **Estados Unidos de América**, á fin de impedir que los falsificadores puedan obtener mis facturas; por consiguiente, **cuales quiera Píldoras y Ungüento, llevando el nombre de Holloway y procedentes del citado pais**, son pérfidos engaños que se hacen al público.

Mis legítimos medicamentos únicamente se elaboran en mi establecimiento **Núm. 533, Oxford Street, Lóndres**, y el **timbre del gobierno británico** siempre va unido á cada bote ó caja de los mismos.

Apelo, pues, muy encarecidamente al **clero**, á las **madres de familia y otras señoras**, para que se sirvan prestarme su auxilio, en cuanto puedan, en denunciar este fraude.

Aprovechando esta ocasion para ofrecer al público del Uruguay las consideraciones de mi mas profundo respeto, tengo el honor de suscribirme,

Su obsecuente servidor,

TOMAS HOLLOWAY

No. 533, Oxford Street,
Lóndres, 1.º de Mayo, 1878.

jn22.1año.dp½



ESTRACTO VEGETAL DE ROSAS con yemas de huevos.

ED. PINAUD, Perfumista

37, BOULEVARD DE STRASBOURG, 37

PARIS

Depósito Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª Calle del Cerrito, 239, 241 y 243.

Rebaja de precios

EN ESTA IMPRENTA

SE VENDE:

A 1 real—Planilla de reduccion de kilógramo á libras y de monedas.
A 2½ id.—Libretas para lavado.
A 3 id.—Historia ... la tierra.
A 4 id.—Poesías de Berro.
A 4 id.—Vida de Jesus por Renan.
A 4 id.—Idea de la perfeccion humana, por Pérez Gomar.
A 4 id.—Flor de un dia y Espinas de una flor (2 tomos).
A 6 id.—Libretas para cobro de alquileres.
A 10 id.—Coleccion de leyes y decretos de la administracion Ellauri (1 tomo).
A 10 id. arroba—Recortes de papel para cigarreros y confiteros, y á mas precio de clase superior
A 2 pesos arroba—Papel para envolver.
Además, papel de diario, formato de *El Siglo*, y finos y blancos de colores á precios módicos.
Una infinidad de otras obras de utilidad y de educacion, como el Código de Comercio, Geografía de la República, Elementos de aritmética, etc. etc.

LOS PELOS

que se encuentran mal colocados en la cara se hacen desaparecer para SIEMPRE con una aplicacion de algunos minutos de la **Pasta del Harem**, atanquia de Mme. Rachel de Buxelles, preparada por el químico Wagner. Esta pasta pone *sin peligro y sin dolor* el cútis tan liso como un espejo. Se vende á prueba. Depósito en Montevideo, Bazar Parisien, calle Sarandí, 317; Bazar Francais, calle 18 de Julio, 67; mercería Rosalie Menoud, calle 25 de Mayo, 244, y en su sucursal calle 18 de Julio, 231. n6.1mes

JARABE DE DIGITAL DE LABÉLONYE

Empleado con gran éxito desde hace ya mas de treinta años por los Facultativos de todas las Naciones contra las diversas afecciones del corazon, contra la Hidropesía, las Bronquitis nerviosas, el Garrotillo, el Asma y contra todos los desórdenes de la circulacion.

GRAGEAS DE GÉLIS Y CONTÉ

DE LACTATO DE HIERRO

Aprobadas por la Academia de Medicina de Paris, que en dos ocasiones diferentes, á veinte años de intervalo la una de la otra, ha hecho constar su superioridad decidida sobre todos los demas ferruginosos conocidos, así como su eficacia probada contra las enfermedades que reconocen por causa el empobrecimiento de la sangre.

ERGOTINA Y GRAGEAS DE ERGOTINA de BONJEAN

(Premiadas con una Medalla de Oro por la Sociedad Farmacéutica de Paris).

La solucion de *Ergotina de Bonjean* constituye uno de los mejores hemostáticos que se conocen. Las *Grageas de Ergotina de Bonjean* se emplean para facilitar los alumbramientos y cortar las hemorrágias de todo género.

Depósito general : Farmacia de LABÉLONYE, calle de Aboukir, nº 99, en Paris

Depósito en *Rosario* y *Montevideo* : A. DEMARCHI Hermanos y Cª, y en las principales Boticas de América.

GIROS POSTALES

Pau, Bayonne, Oloron, Mauleon, Tarbes, Bordeaux, Marseille, Toulouse

Desde 20 francos se dá giros por cualquier cantidad y todo punto de Francia, pagadero á domicilio.

L. B. Supervielle y C.ª

106 — CALLE DEL 18 DE JULIO — 106

d1°.3meses

240 KILOS!!! Gracias á la S... vraline, pasta cerámica, puede componer con la mayor perfeccion, la porcelana, cristal, vidrio; madre perla, nacar y objetos de fantasía. Es de una resistencia de 240 kilos, y no se deshace al agua.—Depósitos, en Montevideo; Bazar Parisien, calle Sarandí, 317; Bazar Francais, calle 18 de Julio, 67; Mercado Central, puerta calle S... riano; Mercado de la Aduana, puesto frente á la fuente. n6.1mes

SIEMPRE JOVEN

¡Grandes novedades!

« Immense succés » en Europa, las ARRUGAS! MANCHAS ROJIZAS DEL CUTIS! LAS PECAS! LOS PUNTOS NEGROS! de la cara tan parecidos á los granos de pólvora, desaparecen completamente sin ofender el cútis haciendo uso de la afamada LECHE VIRGINAL DHEBÉ de Mme. Rachel de Bruxelles, preparado por el químico Wagner, premiado en la Esposicion Universal de Filadelphia. Para mas instrucciones, depósito Bazar Parisien calle Sarandí núm. 317, mercería Rosalía Menoud, calle 25 de Mayo núm. 244 y su sucursal calle 18 de Julio núm. 231. n6.1mes

Planillas

DE

REDUCCION

DE MONEDAS DE ORO Y PLATA

Se venden en esta imprenta á 10 centésimos una.

DIRECCION

DEL

Hospital de Caridad

AVISO

Estando autorizada interinamente esta Direccion para la *vacuna* y *revacunacion* general, avisa al público que los dias Martes y Viernes, de dos á cuatro de la tarde, se procederá á ella, en este Hospital.

Montevideo, Febrero 12 de 1878.
f.13.perm. *El Secretario.*

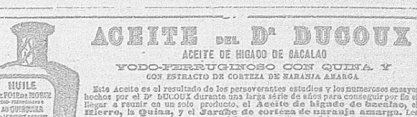
LETRAS

POR CUALQUIER CANTIDAD

Sobre Pau, Oloron, Bayonne, Orthez, Mauleon ó cualquier otro punto de los Pirineos, se dán en el escritorio de

H. COHE y C.ª (ANTIGUAMENTE DAGUERRE Y C.ª)

Calle del Rincon, número 37.



ACEITE DEL Dr DUCOUX

ACEITE DE HIGADO DE BACALAO

YODO-FERRUGINOSO CON QUINA Y

CON ESTRACTO DE CORTEZA DE NARANJA AMARGA

Este Aceite es el resultado de los perseverantes estudios y los numerosos ensayos hechos por el Dr DUCOUX durante una larga série de años para conseguir por fin el llegar á reunir en un solo producto, el **Aceite de hígado de bacalao, el Hierro, la Quina, y el Jarabe de corteza de naranja amarga.** Los elementos que entran en su composicion y que esplican suficientemente su inmenso éxito y el aumento continuo que en su consumo se nota, prueban palmariamente que está dotado de todas las cualidades necesarias para curar la *Anemia*, la *Clorosis*, las *Enfermedades del Pecho*, las *Bronquitis*, los *Resfriados*, los *Catarros*, la *Tisis*, la *Diatesis* y las *Afecciones escrofulosas, etc., etc.*

Los facultativos mas eminentes recomiendan muy especialmente este medicamento cuyo uso es sumamente fácil y económico y que está dotado de un olor agradable á mas de no tener sabor alguno de ningun género.

DEPOSITO GENERAL EN PARIS

Dr DUCOUX

209, rue Saint-Denis, 209

Depósitos en *Rosario, Montevideo* y *Buenos-Ayres*, A. DEMARCHI Hermanos y Cª.

PILDORAS de Proto-Carbonato de hierro inalterable DEL Dr BLAUD

Están insertas en el nuevo *Códex* y son empleadas con el mayor éxito hace mas de 40 años por la mayor parte de los Médicos para curar la **Anemia**, la **Clorosis** *(opilacion)* **Enfermedades de las** *jóvenes.*

Hé aquí la opinion de los hombres mas *eminentes* en las ciencias medicales que las han experimentado :

« Hace 35 años que practico la medicina, he reconocido en las **Píldoras de Blaud** *ventajas*, incontestables sobre todos los demas ferruginosos, y las considero como el mejor anti-clorótico. »

Dr DOUBLE, *ex-presidente de la Academia de Medicina.*

« De todas las preparaciones ferruginosas que nos han dado buenos resultados en el tratamiento de las afecciones cloróticas, las **Píldoras de Blaud** nos parecen deber tener el primer rango. »

Tomo II, p. 99, *Dictionnaire universel de Médecine.*

Como prueba de autenticidad es necesario exigir que el nombre del inventor esté grabado sobre cada píldora, como el modelo.

Depósito general en **PARIS**, nº 8, rue Payenne.

En *Montevideo* y *Rosario*, en casa de A. DEMARCHI Hermanos y Cª.

Desconfiar de las falsificaciones.

LETRAS

Sobre España

Se dan en el almacen de Carrau y C.ª, calle Queguay, n. 199, sobre los siguientes puntos:

Adra, Almería, Alicante, Ares, Avilés, Barcelona, Bayona, Betanzos, Bilbao, Burgos, Cádiz, Camariñas, Cartagena, Cedeira, Corcubion, Coruña, Corrobedo, Ferrol, Figueras, Gerona, Gijon, Ibiza, Lage, Logroño, Luarca, Lugo, Madrid, Mahon, Marin, Mataró, Málaga, Mondoñedo, Muros, Noya, Orense, Oviedo, Palma, Pamplona, Pontevedra, Puebla, Rivadeo, Redondela, Santiago, San Sebastian, Santander, Sevilla, Tuy, Tarragona, Valencia, Vendrell, Vigo, Vilasar, Villagarcía, Vitoria, Vivero, Zaragoza. LXXI

HOTEL DEL PROGRESO

Y CASA DE BAÑOS EN MERCEDES ORIENTAL

Se vende—Este acreditado establecimiento que está situado frente al muelle y á tres cuadras de la plaza principal de Mercedes, se halla en venta por tener que ausentarse su dueña. Dicho establecimiento tiene 30 varas de frente del lado de la calle Rio Negro, 50 varas del lado del Rio Negro formando esquina con la calle de Artos y 100 varas de fondo, compuesto de 14 piezas amuebladas, 8 piezas con sus baños respectivos, una hermosa cocina con aguas corrientes, una caballeriza, un gran depósito de agua para baños con sus correspondientes bombas y demás accesorios, un inmenso y magnífico jardín con barandas de fierro y pilares, juegos de agua, glorietas, árboles frutales de varias clases, un hermoso parral de viña y una infinidad de ricas plantas. Los interesados pueden dirijirse personalmente ó por escrito á la Sra. D.ª Magdalena E. de Basté, residente en el mismo establecimiento. Títulos legales. n14.1mes

ASMA

Aliviada y curada por medio de los

CIGARRILLOS INDIOS

DE GRIMAULT Y Cª, FARMACÉUTICOS EN PARIS

Este nuevo medicamento es de una aplicacion excelente para combatir las afecciones de las vias respiratorias. Basta aspirar el humo de los **Cigarrillos indios** para hacer desaparecer por completo los mas violentos accesos de *Asma*, la *Tos nerviosa*, la *Ronquera*, la *Extincion de la voz*, las *Neuralgias de la faz*, el *Insomnio*, y combatir la *tisis laringea*.— **Cada cigarillo lleva la firma GRIMAULT y Cª.**

DEPÓSITO EN LAS PRINCIPALES BOTICAS Y DROGUERIAS.

Depósito: Botica y Droguería de A. Demarchi hnos. y C.ª, calle del Cerrito, 239, 241 y 243.

CARNE, HIERRO Y QUINA

El alimento mas corroborante unido á los tónicos mas reparadores.

VINO FERRUGINOSO AROUD

CARNE, HIERRO y QUINA! Diez años de buen éxito y la autoridad de los facultativos mas afamados hacen constar que ésa asociacion de la *Carne* al *Hierro* y á la *Quina* da el mas poderoso regenerador para curar: la Clorósis ó pálidos colores, la Anemia, la Menstruacion dolorosa, el Empobrecimiento, ó Alteracion de la sangre, el Raquitismo, las Afecciones escrofulosas y escorbúticas, etc. « En efecto, el Vino ferruginoso Aroud reune todo cuanto nutre y fortifica los órganos, hace mas regulares, coordinadas y décuplas las fuerzas, é imparte á la sangre descolorida y empobrecida el vigor, el color y la riqueza. »

(*Gazette des Hôpitaux* et *Mouvement Médical* de Paris.)

EXIJASE el nombre y la firma AROUD

Depositarios en *Rosario* y *Montevideo* : A. DEMARCHI Hermanos y Cª.

FOLLETIN 242

EL MONAGUILLO

DE LAS SALESAS

POR

D. RAMON ORTEGA Y FRIAS

Como era de temer, la mitad de los golpes descargados por el bandido sobre la pared eran completamente inútiles, y por consiguiente la obra que habia emprendido se prolongaba demasiado.

Valentina se entregaba unas veces á los trasportes del dolor, y otras quedaba inmóvil y guardaba silencio.

Las almas unidas por los lazos de la adversidad no se separan fácilmente, y si hemos de decir la verdad, reconoceremos que la doncella y el bandido se amaban como no se hubiesen amado en otra situacion.

Si hubiesen tenido luz, se habrian considerado las criaturas mas dichosas; pero el hidalgo no quiso proporcionarles este consuelo.

Una hora antes de que hiciese sus revelaciones la señora Anacleta, trabajaba Lagartija y empezaba á perder la esperanza porque se sentia bastante débil.

Ningun dia le habia faltado alimento; pero en cambio era imposible conservar las fuerzas en medio de aquella atmósfera.

—No te fatigues,—dijo Valentina con triste tono,—porque todo será en vano. Nuestra desdicha quiere que aquí concluya nuestra existencia, y así sucederá.

—¡Tripas de Lucifer!—exclamó desesperadamente Lagartija.

—Ocupémonos de pedirle á Dios que perdone nuestros pecados....

—No, no me resigno á morir todavía.

—Cuando es preciso....

—Hay un refran que dice: «Ayúdate y te ayudaré,» y por consiguiente....

—Acércate, siéntate á mi lado y escúchame.

—¡Rayos del infierno!.... He jurado no acercarme á tí mientras nos encontremos en este calabozo, y cumpliré mi juramento. ¿No te he dicho que ya soy un hombre honrado? Pues á los hombres honrados se les conoce por su palabra.

La doncella exhaló un gemido.

—Voy á cambiar de sistema,—dijo Lagartija despues de algunos momentos.

—¿Y qué harás?

—Guardaré el cuchillo, apoyaré la espalda en la pared, y haré el último esfuerzo.

—Nada conseguirás.

—Espera.

Lagartija no quiso perder un momento mas, y apoyó la espalda sobre el trozo de pared que habia carcomido.

El piso blando le favorecia, porque allí se clavaban sus piés, y el empuje seria doblemente violento.

Absoluto fué el silencio por algunos instantes.

Luego resonó un ruido sordo y la voz del bandido que juraba y maldecia, demostrando así su júbilo inmenso.

Tembló Valentina y se puso en pié exhalando un grito.

—¡Ya hemos triunfado!

—¡Dios mio!....

—Salgamos de aquí.

Efectivamente, el carcomido tabique habia cedido al poderosísimo empuje de Lagartija.

Llorando, riendo, temblando y pronunciando palabras ininteligibles acercóse la doncella á su amante.

La alegría de ambos era tal que trascurrieron algunos minutos sin que hiciesen mas que moverse de un lado para otro.

Por fin Lagartija, empezando á recobrar la calma, reconoció á tientas la abertura, y se convenció de que aunque con trabajo podian salir.

—¿Y adónde iremos á parar?—preguntó la doncella.

—Tranquilízate, que en cualquiera parte hemos de estar mejor que aquí.

Salió el bandido.

Hizo lo mismo Valentina.

Encontráronse en otra cueva igualmente oscura, y asidos de las manos empezaron á vagar hasta que encontraron una pared.

Siguieron muy despacio.

Cada momento era para ellos un siglo.

No habian pasado mas de cinco minutos cuando dijo la doncella:

—¡Estaremos así toda la vida!

—¡Vive el cielo!

—Por Dios, no jures....

—Déjame, porque me ahoga la ira como nunca.

En medio de la oscuridad relumbraban como los de un tigre los ojos del bandido.

Poco despues exhalaron un grito de alegría.

Habian llegado á una puerta, que cedió al primer empuje, entrando en otro departamento de los subterráneos.

Aunque poca, allí habia luz.

Detuviéronse algunos instantes.

El rostro cadavéricamente pálido de la doncella empezó á dilatarse.

La luz le devolvió el valor.

Ya nada temia, y pudo sonreir y contemplar á su amante con una satisfaccion sin igual.

El bandido tambien desplegó una sonrisa, pero siniestra y mucho mas terrible que sus amenazas, una sonrisa verdaderamente espantosa.

Debe tenerse en cuenta que Lagartija no era un espíritu sublime y angelical como el anciano sacerdote, y no hay que decir que anhelaba como la mayor dicha el momento de la venganza.

Los subterráneos les presentaban varios departamentos, y vieron en uno grandes barriles llenos de generoso vino.

En fuerza de andar habian de encontrar una salida, y así sucedió, pues llegaron al pié de una escalerilla, que subieron sin detenerse, hasta encontrar una compuerta que les cerraba el paso.

—Si no podemos abrir, golpearemos,—dijo Lagartija.

Y empujó sin encontrar ningun inconveniente.

Exhalaron otro grito de alegría, grito que se repitió en las bóvedas.

Salieron y se encontraron en un aposento bastante grande y donde no habia mueble alguno.

¡Con cuánta delicia aspiraron la atmósfera pura de aquel lugar!

¿Para qué hemos de seguirlos paso á paso?

No perdieron mas tiempo que el absolutamente preciso para cruzar una mirada de ternura.

Atravesaron algunas habitaciones, galerías y pasillos sin encontrar alma viviente.

Subieron una escalera.

Dejaron atrás otros aposentos.

Otra escalerilla de madera se les presentó.

La subieron tambien, encontrándose en un largo y estrecho pasillo, pero allí se detuvieron porque oyeron ruidos de voces.

Escucharon.

El señor Críspulo hablaba con el señor Antolin.

La voz de este fué reconocida por el bandido, que tuvo que hacer sobrenaturales esfuerzos para dominarse.

Valentina miró á su amante como si quisiese decir:

¿Qué hacemos?

El bandido se inclinó, y con voz apenas perceptible dijo á la doncella:

—D. Juan de Silva..... Yo respondo de que no se irá.

Valentina era ya lo que habia sido siempre, una moza lista que no necesitaba muchas palabras para entender.

Estrechó la mano de su amante y bajó otra vez por la escalerilla.

Una mirada le bastó al bandido para hacerse cargo de cuanto le rodeaba, y aprovechando aquellos instantes preciosos metióse en la habitacion que siempre habia servido de dormitorio á Ginés.

CAPÍTULO LXI

Juan Pedro ve cumplidos sus deseos

Quince minutos habian pasado desde que salió el sacristan.

El señor Antolin continuaba inmóvil y absorto en sus desagradables ó mas bien horribles pensamientos.

Tenia los brazos cruzados, la cabeza inclinada sobre el pecho y cerrados los ojos como para concentrar mejor sus ideas.

Ningun plan habia trazado, nada habia decidido porque le faltaban antecedentes; pero le tranquilizaba el convencimiento de que á nadie habia de ocurrírle buscarlo en el convento de las Salesas, y los que este secreto conocian no habian de revelarlo, porque estaba en su interés guardar silencio.

—Esperaré,—murmuró por fin el hidalgo.

Y como el eco que repite las palabras, dijo una voz:

—Esperaremos.

Estremecióse violentamente el señor Antolin, levantó la cabeza y abrió los ojos.

—¡Rayos!—gritó.

No articuló una sílaba mas.

Hubiérase dicho que se habia petrificado.

Sus ojos estaban abiertos como si fuesen á saltar de sus órbitas, y su rostro se habia desfigurado hasta el punto de que era difícil reconocerlo.

Como se presenta un fantasma, se le habia presentado Lagartija.

Este sonreia con expresion de triunfo y de una satisfaccion sin igual, satisfaccion que tenia mucho de diabólica.

Algunos minutos pasaron sin que ninguno de los dos articulase una sílaba ni se moviese.

El hidalgo debió aprovechar aquellos momentos para matar á Lagartija y huir; pero no lo hizo porque se sentia completamente aturdido por el terror.

Su valor habia desaparecido, lo mismo que su ingenio, su inteligencia y su astucia, y era en aquellos instantes terribles el hombre mas cobarde y mas estúpido.

A Lagartija le sucedia todo lo contrario, puesto que á pesar de sus crímenes estaba entonces tranquila su conciencia.

Semejante situacion no podia prolongarse.

El señor Antolin concluyó por exhalar un suspiro, pasarse las manos por la frente, levantarse, dejarse caer de rodillas y exclamar con acento de súplica desgarradora:

—¡Sálvame, sálvame, y te daré mas oro del que hayas podido codiciar!

—Señor Antolin, replicó desdeñosamente el bandido,—haced todo lo que bien os parezca, pero no dejeis de ser hombre.

—¡Ah!...

—Teníamos que ajustar cuentas, y ha llegado la hora, porque ya sabeis que no hay plazo que no se cumpla ni deuda que no se pague. Sentaos otra vez, que me parece que nadie ha de interrumpirnos, y hablaremos de nuestros asuntos y todo se arreglará, pues ya sabeis que soy un hombre razonable.

Empezó el hidalgo á recobrar la tranquilidad, sentóse y dijo:

—Ante todo es preciso que yo te dé explicaciones...

—No necesito ningunas...

—Has tenido motivo para acusarme...

—Ya he recobrado la libertad.

—No ignoro que la justicia ha descubierto donde os encontrábais; ya sé que el padre capellan acaba de volver en muy mal estado á su habitacion, y que el monaguillo....

—No le tengais miedo.

—Tú tambien te encuentras libre.

—No porque la justicia me haya dejado tranquilo, sino porque ha querido protegerme la fortuna.

—Pero...

—Señor Antolin, no ignorais que entre nosotros los criminales se perdona todo menos una traicion; no ignorais que de todo somos capaces menos de faltar á nuestros compromisos.

—Es verdad.

—Me habeis engañado, habeis sido traidor.

—Lagartija...

—Antes que encerrarme habeis debido retorcer el pescuezo á doña Sofía, y sobre todo habeis cometido la imprudencia de burlaros de mí despues que me habiais encerrado.

El hidalgo empezó á temblar otra vez.

Lagartija prosiguió diciendo:

—Voy á daros un gran disgusto: desde que me encerrasteis, decidí ser hombre honrado, y como he pasado la desgracia con Valentina, la adoro y me casaré con ella.

—¿Has olvidado tu historia?

—No olvido nada, señor hidalgo.

—Entonces...

—D. Juan de Silva, el monaguillo de las Salesas y sus amigos conseguirán un indulto para mí...

—No los conoces.

—Si me equivoco, tendré paciencia.

—Déjame salir...

—¿Y qué ganaré?

—Cuanto quieras.

—Cuanto yo quiera me dará D. Juan de Silva por vuestra persona.

—Piénsalo bien.

—No he tenido que hacer otra cosa en mi encierro.

—¿Y Valentina?

—Necesitaba descansar y se ha ido.

—Lagartija, escúchame.

—Decid cuanto se os antoje.

—Oro te ofrezco.

—Guardadlo.

—Pues bien, decida la fuerza...

—¿Me habeis visto temblar alguna vez?... ¡Vive el cielo!... Veo que llevais un par de pistolas, teneis tambien vuestra espada...

—Y puedo matarte ahora mismo.

Lagartija soltó una carcajada burlona.

Por fin comprendió el hidalgo que su única salvacion era matar á su antiguo cómplice, y poniéndose en pié sacó y amartilló una de las pistolas.

Empero en aquel instante resonaron pasos y voces.

Lagartija se puso en pié y retrocedió.

Dió un paso el Sr. Antolin.

El alcalde y algunos alguaciles se presentaron.

Todo habia concluido.

El criminal volvió á perder el valor.

La pistola se escapó de su mano.

Sintió que menguaban sus fuerzas y se dejó caer en una silla.

—¡En nombre del rey!—exclamó el alcalde.

—¡Ese es!—gritó Juan Pedro saliendo de entre los alguaciles,—ese es el asesino de mi hermano, el ladron sacrílego.

—Pues si hay sacrilegio,—dijo el alcalde,—pasará el sumario al Santo Tribunal de la Inquisicion.

Un lastimero gemido se escapó del pecho del señor Antolin.

Le ataron los brazos sin que opusiese resistencia.

Le mandaron levantarse, y obedeció maquinalmente.

¿Y Ginés?

No habia querido separarse de María, ni mucho menos presenciar la escena que acabamos de referir.

En un instante desapareció el odio del noble niño.

Y mientras esto sucedia, el médico se ocupaba del padre capellan.

Junto al médico encontrábase el Sr. Críspulo y la anciana sirviente entró diciendo lo que sucedia, que con autorizacion de la reverenda superiora la justicia habia entrado en el convento y habia encontrado al Sr. Antolin en la habitacion del sacristan.

Oir esto el Sr. Críspulo y palidecer como un cadáver todo fué uno.

El infeliz se tambaleó y cayó pesadamente.

El médico lo reconoció, hizo un gesto de disgusto y dijo:

—Milagro será que se salve su vida.

El bandido habia quedado oculto tras de la puerta, y cuando la justicia se alejó, salió, atravesando el pasillo, bajando la escalerilla y yendo á parar sin saber cómo á la sacristía.

Ya nada temió.

Abandonó el convento y se encaminó á la morada de D. Juan.